Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio

Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft

Band: 56 (1938)

Heft: 8

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 24.08.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Bern
Dienstag, 11. Januar
1938

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Berne
Mardi, 11 janvier
1938

Feuille officielle suisse du commerce · Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint täglich
ausgenommen Sonn- und Feiertage

56. Jahrgang — 56me année

Paraît journellement
le dimanche et les jours de fête exceptés

Monatsbeilage: Die Volkswirtschaft — Supplément mensuel: La Vie économique — Supplemento mensile: La Vita economica

N° 8

Redaktion und Administration:
Effingerstrasse 3 in Bern. Telephon Nr. 21.660
Abonnement: *Schweiz:* Jährlich Fr. 24.30, halbjährlich Fr. 12.30, vierteljährlich Fr. 6.30, zwei Monate Fr. 4.30, ein Monat Fr. 2.30 — *Ausland:* Zuschlag des Portos — Es kann nur bei der Post abonniert werden — Preis der Einzelnummer 25 Rp. — Annoncen-Regie: Publicitas A. G. — Insertionspreis: 50 Rp. die sechsgespaltene Kolonelzeile (Ausland 65 Rp.)

Rédaction et Administration:
Effingerstrasse 3, à Berne, Téléphone n° 21.660
Abonnements: *Suisse:* un an, 24 fr. 30; un semestre, 12 fr. 30; un trimestre, 6 fr. 30; deux mois, 4 fr. 30; un mois, 2 fr. 30 — *Etranger:* Frais de port en plus — Les abonnements ne peuvent être pris qu'à la poste — Prix du numéro 25 cts — Régie des annonces: Publicitas S.A. — Prix d'insertion: 50 cts la ligne de colonne (Etranger: 65 cts)

N° 8

Einbanddecken für „Die Volkswirtschaft" 1937

Wir haben eine Auzahl Einbanddecken in Ganzleinen mit Goldpressung, für den IX. Jahrgang der Volkswirtschaft herstellen lassen und geben solche, bei vorheriger Einzahlung des Betrages auf unsere Postcheckrechnung III. 5600, zum Preise von Fr. 2. 20 per Stück ab, Versandspesen inbegriffen; bei Nachnahmeversand Fr. 2. 30.

Administration des
Schweizerischen Handelsamtsblattes,
Effingerstrasse 3, Bern.

Couvertures pour „La Vie économique" 1937

Nous disposons d'un certain nombre de couvertures, entièrement en toile avec impression en caractères dorés, destinées à La Vie économique 9e année. Ces couvertures sont fournies au prix de 2 fr. 20 l'exemplaire, frais de port inclus, et contre versement préalable du montant à notre compte de chèques postaux III. 5600. L'envoi peut aussi se faire contre remboursement de 2 fr. 30.

Administration de la
Feuille officielle suisse du commerce,
Effingerstrasse 3, à Berne.

Inhalt — Sommaire — Sommario

Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale
Abhanden gekommene Werttitel. — Titres disparus. — Titoli smarriti.
Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio.
Fabrik- und Handelsmarken. — Marques de fabrique et de commerce. — Marche di fabbrica e di commercio 92029—92068.
Société Internationale pour l'Industrie des Textiles Artificiels, 27, Aeschengraben, Bâle.
Bilanzen. — Bilans. — Bilanci.

Mitteilungen — Communications — Comunicazioni
Sonderheft 30. — Supplément 30.
France: Taxe de quittance.
Postüberweisungsdienst mit dem Ausland. — Service international des virements postaux.

Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Abhanden gekommene Werttitel — Titres disparus — Titoli smarriti

Aufrufe — Sommations

Der unbekannte Inhaber der Titelmäntel zu den 3½ % Obligationen Anleihen der Jura-Simplon-Bahn von 1894, Nrn. 053744, 107512—107517, wird hiermit aufgefordert, die genannten Titel innert 6 Monaten vom Tage der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, widrigenfalls sie kraftlos erklärt werden. Auf diesen Titeln ist ein gerichtliches Zahlungsverbot erlassen. (W 12³)

Bern, den 30. Dezember 1937. **Richteramt Bern,**
Der Gerichtspräsident III i. V.: R. Kuhn.

Der unbekannte Inhaber der Inhaber-Obligation Schweizerische Eidgenossenschaft, 3 %, Wehranleihe 1936, Lit. C, Nr. 358497, à Fr. 1000, mit Couponsbogen, enthaltend die Coupons pro 1. April 1938 bis und mit 1. April 1948, wird hiermit aufgefordert, die genannten Titel innert 6 Monaten vom Tage der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, widrigenfalls sie kraftlos erklärt werden. Auf diesen Titeln ist ein gerichtliches Zahlungsverbot erlassen. (W 13³)

Bern, den 31. Dezember 1937. **Richteramt Bern,**
Der Gerichtspräsident III i. V.: R. Kuhn.

Es werden vermisst: Namensaktien Nrn. 1 bis 68 der Schweiz. Bad. Baggerei Aktiengesellschaft Birsfelden, im Nominalbetrag von je Fr. 500, ausgestellt auf Hugo Kalenbach.

Der unbekannte Inhaber der genannten Aktien wird aufgefordert, dieselben innert einer Frist von sechs Monaten von heute an auf der unterzeichneten Amtsstelle vorzulegen, ausonst die Titel als kraftlos erklärt werden. (W 7¹)

Liestal, den 5. Januar 1938. **Kanzlei des Obergerichts.**

Der unbekannte Inhaber folgender Anteilscheine und Versicherungspolice werden hiedurch öffentlich aufgefordert, dieselben innert einer Frist von 6 Monaten, von der ersten Bekanntmachung an gerechnet, dem Unterzeichneten vorzulegen, widrigenfalls die Amortisation ausgesprochen wird:

a) Stammanteile Nrn. 27 und 28 der Bürgschaftsgenossenschaft Solothurnischer Hausbesitzer in Solothurn per je Fr. 500, lautend auf den Namen des E. Andreoli, Baugeschäft, in Trimbach;

b) Sparuhrpolice Nr. 102645 der Lebensversicherungsgesellschaft «Union Genf», lautend auf den Namen der Frau Klara Andreoli-Gloor, in Trimbach, per Fr. 3100. (W 426²)

Solothurn, den 6. November 1937.

Der Gerichtspräsident von Solothurn-Lebern:
O. Weingart.

Vermisst wird vom gegenwärtigen Eigentümer eine Namenobligation Nr. 5515 per Fr. 1000 der Spar- und Leihkasse Zurzach, ausgestellt am 17. Juli 1916, ohne Talon und Coupons.

Der unbekannte Inhaber dieses Titels wird im Sinne von Art. 981 ff. O. R. aufgefordert, die Obligation innerhalb einer Frist von 6 Monaten, von der erstmaligen Publikation an gerechnet, dem Bezirksgericht Zurzach vorzulegen, widrigenfalls die Amortisation ausgesprochen wird. (W 8¹)

Zurzach, den 10. November 1937. **Das Bezirksgericht.**

Deuxième insertion.

Nous, Président du Tribunal de Première Instance, ordonnons au détenteur inconnu du certificat de dépôt, au porteur, 4 %, au montant de 9000 fr., n° 34648 de la Caisse Hypothécaire du Canton de Genève, à l'échéance du 10 juillet 1938, avec coupons semestriels au 10 janvier 1935 et suivants nos 3 à 10, de le produire et de le déposer en notre greffe dans le délai de six mois à dater de la première insertion de la présente ordonnance.

Faute de quoi l'annulation en sera prononcée. J. 111. (W 456²)

Tribunal de Première Instance de Genève:
W. Yung, président.

Le détenteur du livret d'épargne au porteur n° 3567 du Crédit Foncier Vaudois, délivré le 12 décembre 1933 par l'agence de Ste-Croix est sommé de me le produire avant le 6 janvier 1939, faute de quoi l'annulation en sera prononcée. (W 3¹)

Le président du Tribunal civil du district de Lausanne.

Le détenteur de l'obligation Crédit Foncier vaudois 4 %, série S, n° 20, à 5 ans, de 3300 fr., avec coupon du 1er mars 1936 et suivants, est sommé de me la produire jusqu'au 3 mai 1938, faute de quoi l'annulation en sera prononcée. (W 420²)

Le Président du Tribunal civil du district de Lausanne.

Il Pretore della Giurisdizione di Lugano-Città, Avv. Carlo Battaglini, sedente coll'infrascritto segretario, sull'istanza 4 corr. della Banca dello Stato del Cantone Ticino, in Bellinzona, ed in relazione agli art. 981 e ss. C. O., diffida lo sconosciuto possessore del foglio principale dell'obbligazione n° 651 di fr. 500 nominali, del Prestito 4 % Città di Lugano, Energia elettrica della Verzasca, andato smarrito, a volerlo produrre a questa Pretura entro il 31 luglio 1938; sotto comminatoria di ammortamento del titolo stesso. (W 9¹)

Lugano, 5 gennaio 1938.

Il Pretore: Carlo Battaglini.
Il Segretario: Bernaschina.

Handelsregister — Registre du commerce — Registro di commercio

I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale

Zürich — Zurich — Zurigo

1938. 6. Januar. Unter der Firma **Rigi-Verlag**, hat sich auf Grund der Statuten vom 8. Dezember 1937 mit Sitz in Zürich eine Genossenschaft gebildet. Dieselbe bezweckt, im Sinne gemeinsamer Selbsthilfe, den Zusammenschluss von Autoren und Freunden schweizer-deutschen Schrifttums behufs Herausgabe eigener Werke und solcher früherer Zeit, die ausschliesslich im Dienste der schweizerischen oder alemannischen Literatur und Sprache stehen. Jeder Genossenschafter hat bei seiner Aufnahme mindestens einen auf den Namen lautenden Anteilschein von Fr. 50 zu zeichnen und einzuzahlen. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet nur das Genossenschaftsvermögen; jede persönliche Haftbarkeit der Mitglieder hiefür ist ausgeschlossen. Die Bekanntmachungen erfolgen, soweit nicht durch das Gesetz öffentliche Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt vorgeschrieben ist, auf dem Zirkularwege. Der aus 3 Mitgliedern bestehenden Verwaltung gehören an Dr. phil. Emil Bär, von Rifferswil, in Zürich, Präsident; Pfr. Oskar Frei, von Zürich und Dachsen, in Meilen, und Franz Bettschart, von Schwyz, in Menzingen (Zug). Der Präsident führt je mit einem der beiden übrigen Mitglieder kollektiv die rechtsverbindliche Unterschrift. Geschäftsdomizil: Langmauerstrasse 74, in Zürich 6 (beim Präsidenten).

6. Januar. **Escher Wyss Maschinenfabriken Aktiengesellschaft,** in Zürich (S. H. A. B. Nr. 167 vom 21. Juli 1937, Seite 1720). Theodor Wolfensberger ist als Präsident des Verwaltungsrates zurückgetreten; verbleibt jedoch weiterhin als Mitglied im Verwaltungsrat; seine Unterschrift ist erloschen. Der bisherige Vizepräsident Jakob Schmidheiny wurde zum Präsidenten und das bisherige Verwaltungsratsmitglied Dr. Hans Gygi zum Vizepräsidenten gewählt. Die Genannten sind zugleich Delegierte des Verwaltungsrates und führen wie bisher Kollektivunterschrift.

6. Januar. **Krankenkasse des Personals im Konsumverein Zürich,** Genossenschaft, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 189 vom 14. August 1936, Seite 1965). Diese Genossenschaft hat durch Beschlüsse der Generalversammlungen vom 18. September 1923 und 9. März 1926 ihre Statuten revidiert und am 3. April 1937 neue Statuten angenommen. Der Kasse ist eine Krankenpflegeversicherung angegliedert, deren Beitritt den Mitgliedern freigestellt ist.

6. Januar. In der Aktiengesellschaft **Allgemeine Plakat-Gesellschaft,** in Genf mit Zweigniederlassung unter derselben Firma in Zürich (S. H. A. B. Nr. 162 vom 15. Juli 1937, Seite 1678), ist die Unterschrift von Direktor Robert Beaujon erloschen. Der Verwaltungsrat hat den bisherigen Subdirektor Ernest Fontaine zum Generaldirektor ernannt. Er führt weiterhin Einzelunterschrift.

6. Januar. **Privatbank und Verwaltungsgesellschaft,** Aktiengesellschaft, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 33 vom 10. Februar 1937, Seite 320). Der Verwaltungsrat erteilt zwei weitere Kollektivprokuren an Jakob Kellenberger, von Walzenhausen (Appenzell), in Zürich, und an Max Nauer, von und in Schlieren.

Textilwaren. — 6. Januar. Inhaber der Firma **H. L. Kaliszer,** in Zürich 4, ist Hersz Lejzer Kaliszer-Hummel, polnischer Staatsangehöriger, in Zürich 4. Handel in Textilwaren en gros und en détail. Kanzleistr. 200.

Tricotagen, Wäsche. — 6. Januar. Inhaberin der Firma **E. Wittmer,** in Zürich 1, ist Frl. Ella Wittmer, von Winterthur, in Zürich 1. Vertrieb von Tricotagen; Herren- und Damenwäsche. Zähringerstrasse 51.

Restaurant. — 6. Januar. Die Firma **Franz Kohler,** in Winterthur 1 (S. H. A. B. Nr. 290 vom 11. Dezember 1934, Seite 3406), Restaurationsbetrieb, ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

Schweinehandel. — 6. Januar. Die Firma **Albert Oberholzer,** in Schönenberg (S. H. A. B. Nr. 93 vom 17. April 1919, Seite 665), Schweinehandel, ist infolge Abtretung des Geschäftes erloschen.

Vieh- und Schweinehandel. — 6. Januar. Inhaber der Firma **Ernst Oberholzer,** in Schönenberg, ist Ernst Oberholzer, von Wald (Zürich), in Schönenberg. Vieh- und Schweinehandel. Im Neubad.

6. Januar. Die Firma **Anton Wirth, Messerschmid,** in Winterthur 1 (S. H. A. B. Nr. 11 vom 15. Januar 1923, Seite 110), Messerschmiedgesehäft ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

Messer- und Silberwaren. — 6. Januar. Inhaber der Firma **Karl Wirth,** in Winterthur 1, ist Karl Wirth, von Winterthur, in Winterthur 1 Fabrikation von und Handel in Messer- und Silberwaren. Stadthausstrasse 133.

6. Januar. Die Aktiengesellschaft **Film- und Kinematographen A.-G.,** in Zürich (S. H. A. B. Nr. 132 vom 9. Juni 1934, Seite 1574), hat ihren Sitz durch Beschluss der Generalversammlung vom 21. Dezember 1937 nach Basel verlegt (S. H. A. B. Nr. 1 vom 3. Januar 1938, Seite 4), und wird infolgedessen im herwärtigen Handelsregister von Amtes wegen gelöscht.

Milch-Untersuchungsapparate. — 7. Januar. Die Kollektivgesellschaft **Dr. N. Gerber's Söhne,** in Zürich 5 (S. H. A. B. Nr. 210 vom 9. September 1937, Seite 2066), Fabrikation und Handel in Untersuchungsapparaten für Milch- und Milchprodukte, hat sich in eine Kommanditgesellschaft umgewandelt. Unbeschränkt haftender Gesellschafter ist der bisherige Gesellschafter Walo Niklaus Gerber, in Zürich 2, und Kommanditär mit einer Vermögenseinlage (bisherige Beteiligung) von Fr. 1000 ist der Gesellschafter Dr. Viktor Gerber, in Zürich. Die Firma wird abgeändert auf **Dr. N. Gerber's Söhn & Co.** Die Prokura von Otto Roniger wird bestätigt.

Spitzen, Tülle. — 7. Januar. Aus der Kommanditgesellschaft **Jul. Michel & Cie.,** in Zürich 2 (S. H. A. B. Nr. 186 vom 12. August 1937, Seite 1882), Import und Export in Spitzen und Tüllen, ist die Gesellschafterin Agnes (Oggie) Michel-Gutmann infolge Todes ausgeschieden; deren Kommanditbeteiligung und Prokura sind erloschen. Neu tritt als Kommanditärin mit einer Bareinlage von Fr. 1000 in die Firma ein Gertrud Bollag geb. Michel, von Obereudingen, in Zürich (Tochter der verstorbenen Gesellschafterin). Derselben ist Einzelprokura erteilt.

7. Januar. **Aktiengesellschaft für mechanische Knüpfteppiche System «Boyer» (Société Anonyme du Tapis Mécanique Point Noué Système «Boyer»),** in Zürich (S. H. A. B. Nr. 193 vom 19. August 1936, Seite 2006). Durch Beschluss der ausserordentlichen Generalversammlung der Aktionäre vom 29. Dezember 1937 wurde das Aktienkapital von bisher Fr. 156,000 durch Abschreibung des Nominalwertes jeder einzelnen Aktie von Fr. 150 auf Fr. 50 auf den Betrag von Fr. 52,000 reduziert. § 7 der Gesellschaftsstatuten wurde entsprechend abgeändert. Es zerfällt das Fr. 52,000 betragende Aktienkapital in 1040 voll einbezahlte Namenaktien zu Fr. 50. Julius Schoch ist aus dem Verwaltungsrat ausgetreten. Der Präsident des Verwaltungsrates Arwed Boitel wohnt nun in St. Gallen.

Baugeschäft. — 7. Januar. In der Firma **Joh. Suremann,** in Hinwil (S. H. A. B. Nr. 130 vom 6. Juni 1928, Seite 1107), Baugeschäft, ist die Prokura von Emil Suremann erloschen. Dagegen wurde Einzelprokura erteilt an Walter Suremann und an Werner Suremann, beide von Mönchaltorf, in Hinwil.

Obst, Gemüse. — 7. Januar. Inhaber der Firma **I. Bontadi,** in Zürich 5, ist Italo Bontadi-Geyer, italienischer Staatsangehöriger, in Zürich 5. Zwischen dem Firmainhaber und dessen Ehefrau Marta geb. Geyer besteht Gütertrennung. Handel in Obst und Gemüse en gros. Baumgasse 10.

Sanitäre Anlagen, Zentralheizungen. — 7. Januar. Inhaber der Firma **Oskar Krison,** in Zürich 3, ist Oskar Krison, von Zürich, in Zürich 3. Sanitäre Anlagen; Zentralheizungen. Zurlindenstrasse 223.

Milch, Kolonialwaren. — 7. Januar. Inhaber der Firma **Hs. Schneebeli,** in Küsnacht b. Z., ist Hans Schneebeli, von Affoltern a. A., in Küsnacht. Handel in Milch und Kolonialwaren. Alte Landstrasse 117.

Restaurant. — 7. Januar. Die Firma **Gregor Hüni-Schnyder,** in Zürich 4 (S. H. A. B. Nr. 145 vom 25. Juni 1929, Seite 1322), Restaurationsbetrieb, ist infolge Todes des Inhabers erloschen. Aktiven und Passiven gehen über auf die Firma «Frau Josefine Hüni-Schnyder», in Zürich 4.

Inhaberin der Firma **Frau Josefine Hüni-Schnyder,** in Zürich 4, ist Wwe. Josefine Hüni geb. Schnyder, von Horgen, in Zürich 4. Diese Firma übernimmt Aktiven und Passiven der bisherigen Firma «Gregor Hüni-Schnyder», in Zürich 4. Restaurationsbetrieb. Werdstrasse 31.

7. Januar. Die seit 3. September 1923 mit Sitz in Bern eingetragene **Kollektivgesellschaft Salvisberg & Brechbühl, Architekten** (S. H. A. B. Nr. 123 vom 10. Mai 1932, Seite 1303). Gesellschafter: Otto Salvisberg, von Mühleberg, nun in Zürich 6, und Otto Brechbühl, von Lauperswil, nun in Zürich 2, hat ihren Sitz nach Zürich 1 verlegt. Die Firma verzeigt als Geschäftsnatur wie bisher Architekturbureau und als Geschäftsdomizil Bärengasse 13.

7. Januar. **Ketal A.-G. Chem.-Pharmazeutische Fabrikation,** in Zürich (S. H. A. B. Nr. 80 vom 8. April 1937, Seite 813). In ihrer ausserordentlichen Generalversammlung vom 21. Dezember 1937 haben die Aktionäre Absatz 2 von § 10 der Statuten revidiert und eine Ergänzung zu den Statuten (§ 21) geschaffen, wodurch indessen die bisher publizierten Bestimmungen nicht berührt werden.

Buchbinderei. — 7. Januar. Inhaber der Firma **Walter Bäschlin,** in Zürich 8, ist Walter Bäschlin, von Schaffhausen, in Zürich 1. Die Firma erteilt Einzelprokura an Gustav Junginger, deutscher Reichsangehöriger, in Zürich. Buchbinderei. Mühlebachstrasse 126.

Restaurant. — 7. Januar. Die Firma **Alfred Engler,** in Zürich 10 (S. H. A. B. Nr. 42 vom 20. Februar 1936, Seite 418), Restaurationsbetrieb, ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

Landwirtschaftliche Maschinen. — 7. Januar. Die Firma **Peter Kehrli,** in Uetikon am See (S. H. A. B. Nr. 119 vom 23. Mai 1936, Seite 1251), Handel in landwirtschaftlichen Maschinen, ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

Bern — Berne — Berna

Bureau Belp (Bezirk Seftigen)

Eisen, Glas, Kolonialwaren usw. — 1938. 5. Januar. Die Einzelfirma **P. Käser,** Eisen-, Glas- und Kolonialwarenhandlung, in Wattenwil (S. H. A. B. Nr. 174 vom 24. Juli 1918, Seite 1207), betreibt nun auch ein Autohandelsgeschäft und eine Autoreparaturwerkstätte.

Bureau Bern

3. Januar. Aus dem Vorstand (Verwaltungsrat) der **Konsumgenossenschaft Uettligen und Umgebung,** mit Sitz in Uettligen, Gemeinde Wohlen (S. H. A. B. Nr. 73 vom 28. März 1935, Seite 809), ist der Vizepräsident Ernst Rufener infolge Todes ausgeschieden. Seine Zeichnungsberechtigung ist erloschen. In der Verwaltungsratssitzung vom 13. Dezember 1937 wurde als neuer Vizepräsident gewählt der bisherige Sekretär Rudolf Käsermann. Als Sekretär wurde gewählt Adolf Gasser, von Guggisberg, in Ortschwaben, Gemeinde Meikirch. Präsident, Vizepräsident und Sekretär zeichnen je zu zweien kollektiv.

Warenhaus. — 5. Januar. In der Aktiengesellschaft **Brann A. G.,** mit Hauptsitz in Zürich und Zweigniederlassungen, u. a. eine in Bern (S. H. A. B. Nr. 61 vom 13. März 1936, Seite 623), ist die Unterschrift des Albert Pesch, Direktor, erloschen. Die bisherigen Prokuristen Dr. Kurt Ittmann und Hans Zwahlen sind nun Mitglieder der Direktion und führen an Stelle der Kollektivprokura nunmehr Kollektivunterschrift. Als weiteres Mitglied der Direktion wurde ernannt: Ernst Gamper, von Frauenfeld, in Bern. Derselbe führt ebenfalls Kollektivunterschrift. Sodann erteilte der Verwaltungsrat Kollektivprokura an Cäsar Fischer, von Dottikon (Aargau), in Zürich. Sämtliche kollektivzeichnungsberechtigte Personen führen die Firmaunterschrift je zu zweien. Der Prokurist Fritz Freytag in Zürich ist Bürger von Zürich.

Chemisch-pharmazeutische Produkte. — 6. Januar. Die Firma **Max Hunziker,** Vertretung chemisch-pharmazeutischer Produkte, sowie Handel in diesen Produkten, in Zollikofen (S. H. A. B. Nr. 46 vom 25. Februar 1936, Seite 466), ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

6. Januar. Unter der Firma **Baugenossenschaft Murtenstrasse Bern,** mit Sitz in Bern, hat sich eine Genossenschaft gegründet. Die Statuten datieren vom 17. Dezember 1937. Die Genossenschaft bezweckt den Ankauf einer Bauparzelle an der Murtenstrasse in Bern, die Ueberbauung derselben durch Wohn- und Geschäftshäuser, die Verwaltung und den gelegentlichen Verkauf dieser Häuser, sowie eventuell die Ausdehnung dieser Tätigkeit auf andere Bauparzellen. Die Beteiligung der Genossenschafter kann in Form einer Arbeitsleistung oder einer Kapitaleinlage auf das Genossenschaftsvermögen bestehen. Als Ausweis für die von den Genossenschaftern geleisteten Beiträge, werden nach Fertigstellung der Neubauten Anteilscheine von Fr. 500 ausgegeben. Die Anteilscheine lauten auf den Namen. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet einzig das Genossenschaftsvermögen. Die persönliche Haftbarkeit der Mitglieder ist ausgeschlossen. Die von der Genossenschaft ausgehenden Bekanntmachungen an die Genossenschafter erfolgen schriftlich und in den gesetzlich vorgesehenen Fällen durch Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Die Verwaltung besteht aus drei Mitgliedern und verpflichtet die Genossenschaft durch Kollektivunterschrift von zwei Mitgliedern. Die Verwaltung setzt sich zurzeit zusammen wie folgt: Henri Leschot, von La Ferrière, in Bern, Präsident; Franz Müller, von Köniz, in Bern, und Albert Flückiger, Sohn, von Auswil, in Gümligen (Gde. Muri). Geschäftsdomizil: Marktgasse 32 (Notariatsbureau Walter Reinhard).

Bureau Burgdorf

Reparaturen, Autohandel. — 5. Januar. Inhaber der Firma **G. Egli,** in Burgdorf, ist Gottfried Egli, von Urtenen, in Burgdorf. Reparaturwerkstätte und Handel mit Autos. Bernstrasse Nr. 33.

Bureau de Courtelary

7 janvier. **Banque Populaire Suisse,** société coopérative avec siège central à Berne et succursale à Tramelan (F. o. s. du c. du 5 février 1937, n° 29, page 274). La Direction générale dans sa séance du 15 décembre 1937 a conféré la signature collective par procuration pour le siège de Tramelan à Roland Burkhard, de Schwarzhäusern (Berne), à Tramelan, qui est autorisé à signer collectivement avec une autre personne ayant la signature.

Bureau Frutigen

1937. 23. Dezember. Bei der **Viehzuchtgenossenschaft Frutigen 3,** mit Sitz in Frutigen (S. H. A. B. 269 vom 16. November 1927, Seite 2015), ist die Unterschriftsberechtigung des Gottlieb Brügger erloschen. Neu wurde als Präsident gewählt Emil Schmid-Rubin, in Kanderbrück, von und zu Frutigen. Der Präsident und der Sekretär führen kollektiv die rechtsverbindliche Unterschrift.

Bureau Interlaken

1938. 6. Januar. Die Aktiengesellschaft unter der Firma **Otto Schläfli, Buch- und Kunstdruckerei Aktiengesellschaft Interlaken,** mit Sitz in Inter-

laken (S. H. A. B. Nr. 26 vom 1. Februar 1936, Seite 261), hat in ihrer ausserordentlichen Generalversammlung vom 10. Dezember 1937 die Statuten abgeändert und dem neuen Rechte angepasst. Der Verwaltungsrat besteht in Zukunft aus 1—5 Mitgliedern. Die übrigen Aenderungen betreffen die publizierten Tatsachen nicht. Karl Jakob Rudolf Wyss ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Einziges Mitglied der Verwaltung ist nun Fritz Heiniger, von Eriswil, in Interlaken, der die rechtsverbindliche Einzelunterschrift führt.

8. Januar. Aus dem Vorstand der Genossenschaft unter der Firma **Konsumgenossenschaft Interlaken und Umgebung,** mit Sitz in Interlaken (S. H. A. B. Nr. 165 vom 18. Juli 1935, Seite 1846), sind der Vizepräsident Peter Steiner und der Sekretär Hermann Klee ausgeschieden; deren Unterschriften sind erloschen. In den Sitzungen des Genossenschaftsrates vom 22. November 1936 und 8. März 1937 wurden an deren Stelle in den Vorstand gewählt als Vizepräsident Robert Oppliger, von Röthenbach i. E., in Interlaken, und als Sekretär Albert Waegeli, von Truttikon (Zürich), in Unterseen. Präsident, Vizepräsident und Sekretär führen namens der Genossenschaft die rechtsverbindliche Unterschrift durch Kollektivzeichnung zu zweien.

Bureau Langnau (Bezirk Signau)

7. Januar. Aus dem Vorstand der **Käsereigenossenschaft Mutten,** mit Sitz auf der Mutten, Gemeinde Signau (S. H. A. B. Nr. 264 vom 10. November 1936, Seite 2638), ist ausgeschieden der Präsident Fritz Lüthi, dessen Unterschrift erloschen ist. An seiner Stelle wurde neu gewählt als Präsident Fritz Lehmann, von Lauperswil, in Riedmatt, Gemeinde Signau. Präsident und Sekretär zeichnen kollektiv.

Sägerei, Holzhandlung. — 7. Januar. Die Kollektivgesellschaft **Gebr. Wüthrich,** Sägerei und Holzhandlung, mit Sitz in Bubeney, Gemeinde Signau (S. H. A. B. Nr. 127 vom 22. Mai 1909, Seite 910), hat sich aufgelöst und ist nach durchgeführter Liquidation erloschen.

Bureau de Moutier

Auberge. — 7 janvier. La raison individuelle **Ernest Engelmann,** exploitation de l'auberge du Lion d'Or, à Reconvilier (F. o. s. du c. du 4 juillet 1930, nº 153, page 1419), est radiée ensuite de renonciation du titulaire.

Bureau de Porrentruy

Pierres fines. — 6 janvier. Sous la raison sociale **Froidevaux & Cie.,** Charles Froidevaux, fils de César, orginaire du Noirmont, à Courgenay; Joseph Mamie, fils de Joseph, origiuaire d'Alle, à Porrentruy, et Henri Macabré, fils de Joseph, originaire de Damvant, à Courgenay, ont constitué une société en nom collectif, qui a son siège à Courgenay, et qui a commencé ses opérations le 1er septembre 1937. La société est valablement engagée vis-à-vis des tiers par la signature collective à deux des associés. Creusage et perçage de pierres fines pour l'horlogerie.

Bureau Schwarzenburg

6. Januar. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma **Ernst und Paul Flückiger, Spengler,** in Schwarzenburg, Gemeinde Wahlern (S. H. A. B. Nr. 203 vom 31. August 1929, Seite 1775), hat sich aufgelöst und ist nach beendeter Liquidation erloschen.

Bureau Thun

Autoreparaturen. — 6. Januar. Die Einzelfirma **Otto Zaugg,** mechanische Autoreparaturwerkstätte, mit Sitz in Thun (S. H. A. B. Nr. 54 vom 6. März 1926, Seite 407), hat das Geschäftsdomizil verlegt von der Burgstrasse nach der obern Berustrasse, Gemeinde Steffisburg, Postkreis Thun.

Confiserie. — 6. Januar. Die Einzelfrma **Fritz Steinmann,** Confiseric, mit Sitz in Thun (S. H. A. B. Nr. 225 vom 26. September 1927, Seite 1708), hat ihr Geschäftsdomizil vom Bälliz 23 nach dem Bälliz Nr. 37 verlegt.

Luzern — Lucerne — Lucerna

Autogarage usw. — 1937. 27. Dezember. Die Kommanditgesellschaft unter der Firma **W. Trachsel & Cie.,** Autogarage und Reparaturwerkstätte, in Luzern (S. H. A. B. Nr. 148 vom 29. Juni 1937, Seite 1523), hat sich infolge Austrittes von Gilbert Rosset aufgelöst; die Firma ist erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die neue Firma « W. Trachsel & Cie. », in Luzern.

William Georges Trachsel, von Frutigen, und Alois Bühlmann, von Rothenburg, beide wohnhaft in Luzern, haben unter der Firma **W. Trachsel & Cie.,** in Luzern, eine Kommanditgesellschaft eingegangen, welche mit dem 1. Januar 1938 beginnt und auf dieses Datum Aktiven und Passiven der erloschenen Firma « W. Trachsel & Cie. », in Luzern übernimmt. Wilham Georges Trachsel ist unbeschränkt haftender Gesellschafter. Alois Bühlmann ist Kommanditär mit dem Barbetrage von fr. 15,000; es ist ihm Einzelprokura erteilt. Autogarage und Reparaturwerkstätte. Moosstrasse 6.

Möbel. — 1938. 5. Januar. Die Firma **Jakob Bächler,** Möbelwerkstätte, in Emmenbrücke, Gemeinde Emmen (S. H. A. B. Nr. 13 vom 18. Januar 1936, Seite 85), ist infolge Todes des Inhabers und Verkaufs des Geschäfts erloschen.

Möbel. — 5. Januar. Inhaber der Firma **Ostertag-Jost,** in Emmenbrücke, Gemeinde Emmen, ist Carl Ostertag, deutscher Staatsangehöriger, in Emmenbrücke, Gemeinde Emmen. Möbelwerkstätte. Schützenmattstrasse 27.

Käse. — 5. Januar. Die Kommanditgesellschaft unter der Firma **Fischer & Co.,** Käseexport, in Schüpfheim (S. H. A. B. Nr. 69 vom 25. März 1931, Seite 648), hat sich infolge Verkaufes des Geschäftes aufgelöst; die Firma ist nach durchgeführter Liquidation erloschen.

6. Januar. **Allgemeine Plakat-Gesellschaft, Luzern,** Zweigniederlassung in Luzern der « Société Générale d'Affichage (Allgemeine Plakatgesellschaft) », Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Genf (S. H. A. B. Nr. 161 vom 14. Juli 1937, Seite 1666). Der bisherige Subdirektor Ernest Fontaine wurde zum Generaldirektor ernannt. Die Unterschrift von Robert Beaujon ist erloschen.

6. Januar. Die Firma **Import Aktiengesellschaft (Société Anonyme pour l'Importation),** Vertretung, Import und Handel von Produkten der Lebensmittel- und Genussmittelbranche, mit Sitz in Luzern (S. H. A. B. Nr. 91 vom 20. April 1936, Seite 948), wird infolge Verlegung des Sitzes nach Lausanne und dortiger Eintragung unter dem Namen « Isa Import S. A. » von Amtes wegen in Luzern gelöscht (S. H. A. B. Nr. 159 vom 12. Juli 1937, Seite 1647).

6. Januar. Die Firma **Alois Baumli, Wagner,** mechanische Wagnerei, Wagenbauerei und Drechslerei, in Hochdorf (S. H. A. B. Nr. 62 vom 15. März 1937, Seite 363), ist infolge Todes des Inhabers erloschen. Aktiven und Passiven gehen über auf die neue Firma « Alois Baumli's Erben, Wagnerei », in Hochdorf.

Witwe Emilie Baumli-Meier und deren Kinder Emilie, Martha, Alois und Anna Baumli (die Kinder sind minderjährig; alle Gesellschafter, werden vertreten durch den Vormund Josef Sticher, von und in Hochdorf), haben mit Genehmigung der Vormundschaftsbehörde vom 9. Dezember 1936 unter der Firma **Alois Baumli's Erben, Wagnerei,** in Hochdorf, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche auf den 25. Dezember 1936 begonnen und auf dieses Datum Aktiven und Passiven der erloschenen Firma « Alois Baumli, Wagner », in Hochdorf übernommen hat. Der Vormund Josef Sticher vertritt die Gesellschaft in Einzelunterschrift. Mechanische Wagnerei, Wagenbauerei und Drechslerei.

7. Januar. **Revisions- und Treuhand-Aktiengesellschaft REVISA,** mit Hauptsitz in Zug und Zweigniederlassung in Luzern (S. H. A. B. Nr. 2 vom 4. Januar 1938, Seite 11). Die Prokura von Emil Angehrn ist erloschen.

Sand- und Kieshandel, Autotransporte. — 7. Januar. Der Inhaber der Firma **Anton Kaufmann,** Sand- und Kieshandel; Autotransportgeschäft, in Winikon (S. H. A. B. Nr. 122 vom 27. Mai 1936, Seite 1290), hat den persönlichen wie den geschäftlichen Sitz nach Sursee verlegt.

7. Januar. **Käsereigenossenschaft Wellberg,** mit Sitz in Willisau-Land (S. H. A. B. Nr. 45 vom 23. Februar 1934, Seite 493). An Stelle des zurückgetretenen Josef Hodel, dessen Unterschrift erloschen ist, wurde als Präsident in den Vorstand gewählt Hans Künzli, von und in Willisau-Land. Die rechtsverbindliche Unterschrift führt der Präsident oder der Vizepräsident kollektiv mit dem Aktuar.

7. Januar. Die Firma **Zürcher, Reisebüro,** in Luzern (S. H. A. B. Nr. 193 vom 20. August 1937, Seite 1930), ist infolge Aufgabe des Geschäfts und Verzichts des Inhabers erloschen.

Schwyz — Schwyz — Svitto

1938. 7. Januar. **Elektrizitätsversorgung Altendorf,** in Altendorf S. H. A. B. Nr. 207 vom 5. September 1934, Seite 2471). Aus dem Vorstande ist Pius Fleischmann, Aktuar, ausgeschieden und somit dessen Kollektivunterschriftsberechtigung erloschen. An dessen Stelle ist gewählt worden Martin Marty, von und in Altendorf-Weinberg. Die rechtsverbindliche Unterschrift führen der Präsident oder Verwalter mit dem Aktuar kollektiv.

Textil- und Mercerie waren. — 7. Januar. **Otto J. Stutz,** in Arth (S. H. A. B. Nr. 137 vom 15. Juni 1932, Seite 1466). Import und Export von Textil- und Mercerie waren, Vertretungen von Waren aller Art. Der Firmainhaber Otto Stutz, von Hägglingen (Aargau), in Arth-Goldau, hat mit seiner Ehefrau Maria Hedwig, geb. Monn, durch Ehevertrag vom 16. Juli 1937 Gütertrennung vereinbart.

Gasthaus, Handlung. — 7. Januar. Die Firma **Wwe. Josef Suter,** in Ried-Muotathal (S. H. A. B. Nr. 199 vom 27. August 1930, Seite 1776). Gasthaus zum Adler, Kolonial- und Manufakturwarenhandlung, ist infolge Todes der Inhaberin erloschen. Aktiven und Passiven sind übergegangen auf die neue Firma « Geschwister Suter ».

Lena Suter und Karla Suter, beide von Muotathal, in Ried-Muotathal, haben unter der Firma **Geschwister Suter,** in Ried-Muotathal, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Januar 1938 ihren Anfang nahm. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Firma « Wwe. Josef Suter ». Gastwirtschaft und Kolonialwarenhandlung.

Glarus — Glaris — Glarona

Beteiligungen der Textilindustrie usw. — 1938. 6. Januar. Laut Statuten vom 29. Dezember 1937 ist, mit Sitz in Glarus, unter der Firma **Suitex A. G. (Suitex S. A.),** eine Aktiengesellschaft gegründet worden. Zweck des Unternehmens ist: Der Erwerb von und die Beteiligung an Fabrikations- und Handelsunternehmungen der Textilindustrie, sowie der Handel mit Textilprodukten. Das Grundkapital der Gesellschaft beträgt Fr. 50,000, eingeteilt in 50 auf den Inhaber lautende Aktien von je Fr. 1000, welche voll einbezahlt sind. Die gesetzlich vorgeschriebenen Bekanntmachungen erfolgen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus 1—3 Mitgliedern. Zurzeit ist einziges Mitglied Emil Bollag, von Obcrendingen (Aargau), in Zürich, welcher die rechtsverbindliche Einzelunterschrift für die Gesellschaft führt. Das Rechtsdomizil der Gesellschaft befindet sich bei Dr. jur. David Streiff, in Glarus. Bankstrasse.

Zug — Zoug — Zugo

1938. 7. Januar. Aus dem Verwaltungsrat der **Electro-Frigor A.-G. (Electro-Frigor S. A.), (Electro-Frigor Ltd.),** in Cham (S. H. A. B. Nr. 235 vom 8. Oktober 1937, Seite 2266), ist Dr. Max Haffter, in Frauenfeld ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

7. Januar. **Invaliditäts- und Altersversicherungskasse katholischer Lehrerinnen der Schweiz,** Genossenschaft, in Zug (S. H. A. B. Nr. 68 vom 21. März 1928, Seite 560). Die Präsidentin Emilie Freiderich, die Kassierin Marie Stutz und die Schriftführerin Gertrud Stalder sind aus dem Vorstand ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu wurden in den Vorstand gewählt Frl. Philomena Weber, von Eschenz (Thurgau), in Bischofszell, Präsidentin; Frl. Hermine Püntener, von Erstfeld, in Jona (St. Gallen), Schriftführerin und Frl. Rosa Villiger, von Meienberg (Aargau), in Muri (Aargau), Kassierin. Die Präsidentin führt mit der Schriftführerin oder Kassierin kollektiv die rechtsverbindliche Unterschrift.

Freiburg — Fribourg — Friborgo

Bureau de Bulle (district de la Gruyère)

1937. 7 janvier. Dans son assemblée générale du 14 novembre 1937 et celle du 25 décembre 1937, la **Coopérative Concordia d'Albeuve et environs,** société coopérative ayant son siège à Albeuve (F. o. s. du c. du 30 mars 1936, nº 75, page 778), a modifié comme suit son conseil d'ad-

ministration et conseil de direction: Oscar Beaud, de Louis, de et à Albeuve, déjà inscrit, est nommé président du conseil d'administration et de direction. Laurent Castella, fils d'Alphonse, de et à Albeuve, nouveau, est nommé vice-président du conseil d'administration et membre du comité de direction. La signature de Alexis Pythoud, feu Julien, décédé, est éteinte. La société est engagée vis-à-vis des tiers par la signature collective du président et d'un autre membre du comité.

Bureau de Fribourg

Régie d'immeubles, etc. — 7 janvier. Le chef de la maison **Guillaume Weck,** à Fribourg, est Guillaume Weck, fils de feu Louis, de Fribourg, Bösingen, Pierrafortscha et Avry-devant-Pont, à Fribourg. La maison donne procuration individuelle à Louis Müller, de Reckingen (Valais), à Fribourg. Régie d'immeubles, achat et vente d'immeubles, de domaines, géranees, remise de commerces, 18, Rue de Romont.

Solothurn — Soleure — Soletta

Bureau Kriegsletten

Weinhandel. — 1938. 8. Januar. Die Firma **Wwe. Emma Zwahlen-Howald,** Weinhandel, in Derendingen (S. H. A. B. Nr. 293 vom 14. Dezember 1933, Seite 2942), ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

Bureau Stadt Solothurn

Metzgerei. — 7. Januar. Inhaberin der Einzelfirma **Frau Schreiber-Schneider,** in Solothurn, ist Anna Schreiber geb. Schneider, Witwe des Niklaus Schreiber, von Flumenthal, in Solothurn. Metzgerei und Wursterei. Zuchwilerstrasse 16.

Uhren. — 7. Januar. Die Firma **E. Roth,** Vertretung und Handel mit Uhren en gros, in Solothurn (S. H. A. B. Nr. 276 vom 25. November 1937, Seite 2607), ist infolge Abtretung des Geschäftes an die Firma «E. Roth Société Anonyme», in Neuenburg, erloschen und im Handelsregister gestrichen worden.

Uhren. — 7. Januar. Die im Handelsregister von Neuenburg eingetragene Firma «E. Roth Société Anonyme», mit Hauptsitz in Neuenburg (S. H. A. B. Nr. 304 vom 29. Dezember 1937, Seite 2877), errichtet in Solothurn unter der Firma **E. Roth Société Anonyme, Succursale de Soleure,** eine Zweigniederlassung. Die Gesellschaft bezweckt die Herstellung, den An- und Verkauf von Uhren und andern Waren überhaupt. Geschäftsführer mit Einzelunterschrift ist für die Zweigniederlassung Ernst Roth, von Herbetswil, in Solothurn. Geschäftsdomizil: Kapuzinerstrasse 5.

Reklameverlag, Haushaltungsartikel. — 7. Januar. Die Firma **Ernst Breitenstein,** Reklameverlag und Vertrieb von Haushaltungsartikeln, in Solothurn (S. H. A. B. Nr. 223 vom 24. September 1934, Seite 2647), wird infolge Wegzug des Firmainhabers gemäss Art. 68 der Verordnung über das Handelsregister vom 7. Juni 1937 im Handelsregister gestrichen.

Basel-Stadt — Bâle-Ville — Basilea-Città

1937. 31. Dezember. Die Aktiengesellschaft **Internationale Gesellschaft für die Industrie künstlicher Textilien,** in Basel (S. H. A. B. Nr. 53 vom 5. März 1934, Seite 580), hat in der Generalversammlung vom 18. Dezember 1937 ihre Statuten revidiert. Zweck der Gesellschaft ist die Beteiligung bei Unternehmungen der Fabrikation von Kunstseide, von andern künstlichen Geweben und von chemischen Produkten. Die Gesellschaft kann sich an allen Geschäften, die mit diesen Industrien in Zusammenhang stehen, beteiligen. Das Grundkapital von Fr. 9,000,000 ist infolge Zusammenlegung der bisherigen Aktien von Fr. 25 und Fr. 50 in solche von Fr. 100 nunmehr eingeteilt in 60,000 Stammaktien von Fr. 100 und 30,000 privilegierte Aktien von Fr. 100, alle auf den Inhaber lautend und voll einbezahlt. Die französische Fassung der Firma lautet nunmehr **Société Internationale pour l'Industrie des Textiles Artificiels (Sita).** Die übrigen Aenderungen der Statuten berühren die publizierten Tatsachen nicht. Aus dem Verwaltungsrat ist Géo Grandjean ausgeschieden. Das Verwaltungsratsmitglied Dr. Elias Wolf wohnt nun in Lausanne.

Nahrungsmittel usw. — 1938. 6. Januar. Die Firma **C. W. Franz Richter** hat ihren Sitz von Basel nach Zürich verlegt (S. H. A. B. Nr. 42 vom 20. Februar 1937, Seite 408), und wird in Basel von Amtes wegen gelöscht.

Wirtschaft. — 6. Januar. Die Firma **Karolina Krämer-Siegrist,** in Basel (S. H. A. B. Nr. 115 vom 18. Mai 1935, Seite 1283), Wirtschaftsbetrieb, ist infolge Verzichtes der Inhaberin erloschen.

6. Januar. In der Aktiengesellschaft **Allgemeine Plakat-Gesellschaft,** in Genf mit Zweigniederlassung in Basel (S. H. A. B. Nr. 168 vom 22. Juli 1937, Seite 1730), ist die Unterschrift des Direktors Robert Beaujon infolge Todes erloschen. Zum Generaldirektor wurde ernannt der bisherige Subdirektor Ernest Fontaine, in Genf.

6. Januar. Die Aktiengesellschaft **Internationale Bodenkreditbank,** in Basel (S. H. A. B. Nr. 95 vom 25. April 1934, Seite 1101), hat in der Generalversammlung vom 20. Dezember 1937 zur teilweisen Beseitigung einer Unterbilanz ihr Grundkapital von Fr. 22,500,000 durch Vernichtung von 2800 Aktien auf Fr. 21,100,000 herabgesetzt, eingeteilt in 42,200 Namenaktien von je Fr. 500, wovon Fr. 8,440,000 einbezahlt sind. Der Verwaltungsrat besteht nunmehr aus mindestens 9 Mitgliedern. Die Statuten wurden entsprechend abgeändert; weitere Aenderungen berühren die publizierten Tatsachen nicht.

6. Januar. Unter dem Namen **Amerbach-Stiftung** besteht auf Grund der Errichtungsurkunde vom 15. Dezember 1937 mit Sitz in Basel eine Stiftung mit dem Zweck, im Andenken an die beiden grossen Basler Kunstsammler Bonifacius und Basilius Amerbach und an die im Jahre 1918 gegründete Amerbach-Gesellschaft die bildende Kunst in Basel zu pflegen, die öffentlichen Kunstsammlungen Basels nach guter alter Basler Tradition zu fördern und das lebendige Interesse an ihrem Wachstum und Gedeihen möglichst wirksam zu gestalten. Organ der Stiftung ist der Stiftungsrat aus 3 Mitgliedern. Die Unterschrift führen alle Mitglieder je zu zweien. Dem Stiftungsrat gehören an Dr. Hans Hagenbach-Vonder-Mühll, Präsident, Prof. Paul Ganz und Dr. Tobias Christ, alle von und in Basel. Domizil: Sternengasse 2.

6. Januar. Unter der Firma **Immobilien- und Verwaltungs A. G. (Société Immobilière et de Gérance S. A.),** besteht auf Grund der Statuten vom 29. Dezember 1937 mit Sitz in Basel eine Aktiengesellschaft zum Ankauf, Verkauf und zur Verwaltung von Grundstücken und von Wertpapieren. Das Grundkapital beträgt Fr. 100,000, eingeteilt in 200 Namenaktien von Fr. 500; einbezahlt sind Fr. 20,000. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus 1—5 Mitgliedern. Mitglieder des Verwaltungsrates sind Georges Freymond, von St-Cierges (Waadt), in Basel, als Präsident, Jean Decker, französischer Staatsangehöriger, in Bettembourg (Luxemburg) und Fritz Schättin, von Schlieren, in Basel; sie führen die Unterschrift je zu zweien. Domizil: Streitgasse 3 (Bureau Dres. Napp & Werder).

Heizungsanlagen usw. — 6. Januar. Die **Caliqua A. G.,** Basel, in Basel (S. H. A. B. Nr. 155 vom 7. Juli 1937, Seite 1611), Projektierung von Heizungsanlagen usw., hat in den Generalversammlungen vom 12. November und 21. Dezember 1937 ihr Aktienkapital von Fr. 127,500 zur Beseitigung eines Verlustsaldos durch Abschreibung des Nennwertes der 510 Aktien von Fr. 250 auf Fr. 60 um Fr. 96,900 auf Fr. 30,600 herabgesetzt. Das herabgesetzte Kapital wurde sodann erhöht durch Neuausgabe von 510 Aktien um Fr. 51,000 auf Fr. 81,600, eingeteilt in 510 Aktien von Fr. 100 und 510 Aktien von Fr. 60, alle auf den Namen lautend und voll einbezahlt. Die Einzahlung auf die neuen Aktien erfolgte durch Verrechnung mit einem Guthaben des Zeichners an die Gesellschaft. Die Statuten wurden entsprechend geändert; eine weitere Statutenänderung berührt die publizierten Tatsachen nicht.

6. Januar. Die **«Werbedienst» Inseraten und Reklame A. G.,** in Basel (S. H. A. B. Nr. 167 vom 20. Juli 1936, Seite 1755), Inseratenacquisition usw., hat in ihrer Generalversammlung vom 29. Dezember 1937 die Statuten revidiert und das Aktienkapital von Fr. 10,000 durch Ausgabe von 20 neuen Aktien, die durch Verrechnung mit Forderungen der Zeichner einbezahlt wurden, auf Fr. 30,000 erhöht, eingeteilt in 30 voll einbezahlte Namenaktien zu Fr. 1000. Die übrigen Statutenänderungen berühren die publizierten Tatsachen nicht.

6. Januar. Die **Gesellschaft für Bergbau in Abessinien A. G.,** in Basel (S. H. A. B. Nr. 149 vom 30. Juni 1937, Seite 1535), hat in ihrer Generalversammlung vom 31. Dezember 1937 ihre Statuten teilweise geändert. Die Gesellschaft hat nunmehr zum Zweck die Verwaltung von Bergbauunternehmungen, sowie die Beteiligung an solchen und ähnlichen Unternehmungen. Neu in den Verwaltungsrat wurde gewählt Dr. Erwin Strobel, von und in Basel. Er führt mit dem weiteren Mitglied des Verwaltungsrates Dr. Walther Bohny und der Prokuristin Cläre Keller die Unterschrift zu zweien; die Einzelunterschrift von Dr. Walther Bohny ist erloschen.

7. Januar. Die **Rhein- & See-Transport A. G.,** in Basel (S. H. A. B. Nr. 168 vom 22. Juli 1935, Seite 1883), hat sich durch Beschluss der Generalversammlung vom 30. Dezember 1937 aufgelöst und ist erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Firma «Durchfrachtenagentur Erbacher», in Basel.

Inhaber der Firma **Durchfrachtenagentur Erbacher (Agence d'Affrètement et de Chargement Erbacher),** in Basel, ist Alfred Erbacher, von Starrkirch-Wil (Solothurn), in Dornach. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «Rhein- & See-Transport A. G.», in Basel. See-, Rhein-, Bahn- und Land-Transporte aller Art. Wallstrasse 14 (Bureau).

Elektrotechnische Artikel. — 7. Januar. In der **Electromat-Aktiengesellschaft, Zürich, Filiale Basel,** in Basel (S. H. A. B. Nr. 119 vom 26. Mai 1937, Seite 1219), Herstellung und Vertrieb elektrotechnischer Artikel usw., sind die Unterschriften des ausgeschiedenen Verwaltungsratsmitglieds Max Blattner und des Direktors Hans Eggenberger erloschen.

Wirtschaft. — 7. Januar. Inhaber der Firma **Ernst Fiedler,** in Basel, ist Ernst Fiedler-Weiss, deutscher Staatsangehöriger, in Basel. Wirtschaftsbetrieb. Riehenring 141.

7. Januar. In der Genossenschaft **Schweizerische Volksbank,** in Bern mit Zweigniederlassung in Basel (S. H. A. B. Nr. 170 vom 24. Juli 1937, Seite 1758), wurden für die Filiale Basel zu Prokuristen ernannt Hans Bertolf und Hans Büchi, beide von und in Basel; sie führen die Unterschrift zu zweien unter sich oder je einer mit einem andern Zeichnungsberechtigten.

Metzgerei und Wursterei. — 7. Januar. Inhaber der Firma **L. Ulmer,** in Basel, ist Louis Ulmer-Rösch, von Schaffhausen, in Basel. Metzgerei und Wursterei. Hegenheimerstrasse 96.

Chemische Präparate usw. — 8. Januar. Aus dem Verwaltungsrat der **Tasch A. G.,** in Basel (S. H. A. B. Nr. 282 vom 2. Dezember 1935, Seite 2943), Chemische, pharmazeutische Präparate usw., ist der Präsident Ferdinand Rüsch-Burckhardt infolge Todes ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. An seiner Stelle wurde der bisherige Vizepräsident Arthur Erzer zum Präsidenten ernannt.

Schaffhausen — Schaffhouse — Sciaffusa

1938. 6. Januar. Die **«Silag» Lederwerte A.-G.,** Aktiengesellschaft mit Sitz in Schaffhausen, Beteiligung an industriellen und kommerziellen Unternehmungen aller Art, insbesondere der Leder- und Schuhbranche usw. (S. H. A. B. Nr. 228 vom 30. September 1935, Seite 2419), hat sich durch Beschluss ihrer ausserordentlichen Generalversammlung vom 28. Dezember 1937 aufgelöst. Die Liquidation der Gesellschaft ist bereits durchgeführt; deren Firma ist daher erloschen.

St. Gallen — St-Gall — San Gallo

Autogarage. — 1938. 4. Januar. Inhaber der Firma **J. Frei,** in Oberuzwil, ist Jakob Frei, von Rietheim (Aargau), in Oberuzwil. Auto-Garage und mechanische Werkstätte; Flawilerstrasse.

Baugeschäft. — 4. Januar. Guido Mozzi und Viktor Mozzi, beide von Rudolfstetten (Aargau), in Jona, haben unter der Firma **G. Mozzi & Sohn,** in Jona, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 5. April 1935 ihren Anfang nahm. Baugeschäft; Allmeind.

Spedition. — 4. Januar. Die Firma **Hans Im Obersteg & Cie. Aktiengesellschaft,** mit Hauptsitz in Basel und Zweigniederlassung in Sankt Gallen (S. H. A. B. Nr. 300 vom 23. Dezember 1937, Seite 2832), hat in der ausserordentlichen Generalversammlung vom 13. Dezember 1937 ihre Statuten teilweise revidiert. Die Gesellschaft führt ihren Namen nunmehr auch in italienischer, englischer und französischer Sprache, nämlich: **Giovanni Im Obersteg e Ci, Società Anonima (John Im Obersteg & Co. Limited) (John Im Obersteg & Cie., Société Anonyme).** Die Unterschrift des Hermann Schwarz-Häring ist erloschen. Kollektivunterschrift zu zweien wurde neu erteilt an Fritz Frank, von und in Basel, Delegierter des Verwaltungsrates. Zu einem Direktor, ebenfalls mit Kollektivunterschrift wurde ernannt Franz Lindenmayer, von Mörschwil, in Basel.

Autohandel. — 6. Januar. Inhaber der Firma **Emil Meyer,** in St. Gallen, ist Emil Meyer-Wüthrich, von Uetzwil (Aargau), in St. Gallen. Autohandel; Burgstrasse 41.

Konfektion, Stoffe, Wäsche. — 6. Januar. Inhaber der Firma **Fritz Blaser,** in Mogelsberg, ist Fritz Blaser-Näf, von Langnau (Bern), in Mogelsberg. Herren- und Knabenkonfektion; Herren- und Damenstoffe, Wäsche; Unterstrasse.

6. Januar. **Kurhaus Buchserberg,** Aktiengesellschaft mit Sitz in Buchs (S. H. A. B. Nr. 42 vom 20. Februar 1935, Seite 454). Dr. jur. Rudolf Zirfass, Präsident, und Erwin Müller, Kassier, sind aus dem Vorstand ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu wurden in den Vorstand gewählt: Jakob Gantenbein, von Grabs, Präsident, und Jean Rüegg-Lüthy, von Fehraltorf, Kassier; beide in Buchs. Der Präsident zeichnet kollektiv mit Aktuar oder Kassier.

6. Januar. **Schweizerische Bankgesellschaft (Union de Banques Suisses) (Unione di Banche Svizzere) (Union Bank of Switzerland),** Aktiengesellschaft mit Gesellschaftssitz in St. Gallen und Zweigniederlassung in Rorschach (S. H. A. B. Nr. 4 vom 6. Januar 1938, Seite 32). Carl Hintermeister, Präsident der Lokalkommission Rorschach, ist ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

6. Januar. **Schweizerischer Bankverein (Société de Banque Suisse) (Società di Banca Svizzera) (Swiss Bank Corporation),** Aktiengesellschaft mit Gesellschaftssitz in Basel und Geschäftssitz (Zweigniederlassung) in St. Gallen (S. H. A. B. Nr. 254 vom 30. Oktober 1937, Seite 2427). Der Verwaltungsrat hat zu einem weitern Mitglied der Generaldirektion ernannt: Karl Türler, bisher Direktor, von Neuenstadt, in Basel. Ferner hat der Verwaltungsrat für die Niederlassung St. Gallen Kollektivprokura erteilt an Max Knöpfel, von Hundwil, in St. Gallen. Die Gesellschaft wird nur durch die kollektive Unterschrift von je zwei Berechtigten verpflichtet.

6. Januar. **Schweizerischer Bankverein (Société de Banque Suisse) (Società di Banca Svizzera) (Swiss Bank Corporation),** Aktiengesellschaft mit Gesellschaftssitz in Basel und Agentur in Rorschach (S. H. A. B. Nr. 254 vom 30. Oktober 1937, Seite 2427). Der Verwaltungsrat hat zu einem weitern Mitglied der Generaldirektion ernannt: Karl Türler, bisher Direktor, von Neuenstadt, in Basel. Die Gesellschaft wird nur durch die kollektive Unterschrift von je zwei Berechtigten verpflichtet.

6. Januar. **Revisions- und Treuhand-Aktiengesellschaft (Société anonyme fiduciaire et de révision),** Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zug und Filiale in St. Gallen (S. H. A. B. Nr. 267 vom 13. November 1936, Seite 2670). Die Gesellschaft hat in der Generalversammlung der Aktionäre vom 31. Juli 1937 die Statuten, unter Anpassung an das neue Recht, einer allgemeinen Revision unterzogen. Dabei wurde die Firma abgeändert in **Revisions- und Treuhand-Aktiengesellschaft REVISA (Société Anonyme fiduciaire REVISA) (Società Anonima fiduciaria REVISA).** Die Gesellschaft bezweckt den Betrieb eines Revisions- und Treuhandunternehmens. Dazu gehören nunmehr insbesondere: a) Uebernahme der Revision bei kaufmännischen und industriellen Betrieben sowie bei öffentlichen und privaten Verwaltungen (Kantone, Gemeinden, Korporationen, Anstalten, Stiftungen, Vereine); b) Ausübung der Funktionen als Revisionsstelle im Sinne des eidgenössischen Bankengesetzes; c) ständige oder periodische Führung von Geschäftsbüchern, Feststellung von Bilanzen und Buchhaltungsabschlüssen; Erstellung von Inventarien; d) Einrichtung und Reorganisation von Buchführungen und des Rechnungswesens, Gutachten über Buchhaltungs-, Organisations- und Verwaltungsfragen; e) Uebernahme des Mandates als Rechnungsführer für Syndikate, Verbände und Vereine, sowie Führung von Sekretariaten; f) Uebernahme von gerichtlichen und privaten Sachwalterschaften bei Nachlassverträgen usw., Vertretung von Gläubigerinteressen, Sanierungen und Liquidationen; g) Pfandhalterschaften und Treuhandfunktionen; h) Beratung in Steuerfragen. Die rechtsverbindliche Unterschrift für die Gesellschaft führen je zu zweien kollektiv der Präsident und mindestens ein weiteres vom Verwaltungsrat bezeichnetes Mitglied desselben, ferner die Direktoren. Der Verwaltungsrat kann andern Personen die Zeichnungsberechtigung erteilen und die Art der Zeichnung festsetzen. Die übrigen betreffend die Zweigniederlassung publikationspflichtigen Tatsachen haben keine Aenderung erfahren. Der bisherige Prokurist Dr. rer. pol. Franz Stampfli wurde zum Direktor der Filiale St. Gallen ernannt. Er zeichnet als solcher mit Kollektivunterschrift zu zweien für die Hauptniederlassung und alle Zweigniederlassungen. Kollektivprokura zu zweien für den Hauptsitz und die Zweigniederlassungen ist erteilt an Heinrich Knaus, von und in St. Gallen.

Käserei. — 6. Januar. Die Firma **Georg Wick,** Käserei, in Kaltbrunn (S. H. A. B. Nr. 66 vom 20. März 1933, Seite 673), ist infolge Aufgabe des Geschäftes und Verzichts des Inhabers erloschen.

Graubünden — Grisons — Grigioni

1937. 18. Dezember. **Schweizerische Kreditanstalt (Crédit Suisse) (Credito Svizzero),** Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich und Zweigniederlassungen in Arosa, Chur, Davos und St. Moritz (S. H. A. B. Nr. 170 vom 24. Juli 1937, Seite 1758). Der Verwaltungsrat hat Dr. Peter Vieli, von Rhäzüns, in Zollikon, zum stellvertretenden Mitglied der Generaldirektion ernannt. Er führt für sämtliche Niederlassungen Kollektivunterschrift mit je einem der übrigen Zeichnungsberechtigten.

1938. 5. Januar. Die Aktiengesellschaft unter der Firma **Kübelfabrik Chur A.-G.,** mit Sitz in Chur (S. H. A. B. Nr. 33 vom 9. Februar 1934, Seite 367), hat in ihrer ordentlichen Generalversammlung vom 13. November 1937 die Statuten gänzlich revidiert. Der Zweck der Gesellschaft ist der Betrieb der Kübelfabrik mit Sägewerk, Kistenfabrik und Hobelwerk. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmungen beteiligen, welche mit dem Zwecke der Gesellschaft in Zusammenhang stehen, oder diesen zu fördern geeignet sind. Die übrigen bisher publizierten statutarischen Bestimmungen bleiben unverändert. Die an Hans Högger erteilte Kollektivprokura ist erloschen. Einzelprokura ist erteilt an Gottlieb Mösch. Seine bisherige Kollektivprokura ist daher aufgehoben.

Aargau — Argovie — Argovia

Samen, Futter- und Düngmittel usw. — 1938. 4. Januar. Die Firma **Gustav Hoch,** Samen, Futter- und Düngmittelhandlung, Kolonialwaren, in Aarau (S. H. A. B. 1920, Seite 207), ist infolge Todes des Inhabers erloschen. Aktiven und Passiven, jedoch ohne die Liegenschaften, gehen an nachfolgende Firma über.

Witwe Alice Hoch-Fisch, von Zollikon und Aarau, und Fräulein Olga Schmid, von Erlinsbach (Aargau), beide in Aarau, haben unter der Firma **Hoch & Co.,** in Aarau, eine Kommanditgesellschaft eingegangen, welche am 1. Januar 1938 ihren Anfang nahm. Unbeschränkt haftende Gesellschafterin ist Alice Hoch-Fisch; Kommanditärin ist Fräulein Olga Schmid mit dem Betrage von Fr. 10,000. Die Gesellschaft übernimmt Aktiven und Passiven, jedoch ohne die Liegenschaften, der bisherigen Einzelfirma «Gustav Hoch», in Aarau. Die Firma erteilt Einzelprokura an die Kommanditärin Fräulein Olga Schmid, von Erlinsbach (Aargau), in Aarau. Handel mit Samen, Futter- und Düngmitteln, sowie Kolonialwaren. Laurenzentorgasse Nr. 16.

Maschinenfabrik, Eisengiesserei. — 4. Januar. **F. Aeschbach A. G.,** Maschinenfabrik und Eisengiesserei, in Aarau (S. H. A. B. Nr. 75 vom 2. April 1937, Seite 769). In der Generalversammlung vom 29. Dezember 1937 wurden die Statuten in einigen Punkten abgeändert und dem revidierten Obligationenrecht angepasst. Die früher veröffentlichten Bestimmungen haben indessen dadurch keine Aenderungen erfahren.

Samenhandlung, Gärtnereibedarfsartikel. — 4. Januar. Die Firma **Max Rohr,** Samenhandlung, Gärtnereibedarfsartikel, Blumenkorb- und Kranzreifenfabrikation, in Lenzburg (S. H. A. B. Nr. 18 vom 23. Januar 1934, Seite 199), ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Chemisch-technische Produkte. — 4. Januar. In der Kommanditgesellschaft unter der Firma **M. & L. Rüegg & Co. Parfümerien u. Drogenhaus,** in Wettingen (S. H. A. B. Nr. 76 vom 31. März 1936, Seite 788), sind folgende Aenderungen eingetreten. Die bisherigen Kommanditäre Otto Binder sen. mit einer Kommanditeinlage von Fr. 10,000, und Otto Binder jun. mit einer Kommanditeinlage von Fr. 10,000 sind aus der Firma ausgeschieden; ihre Kommanditeinlagen sind damit erloschen. Die Kommanditärin Anna Eichenberger hat ihre Kommanditeinlage von Fr. 5000 auf Fr. 200 herabgesetzt. Die Firma wird abgeändert in **M. & L. Rüegg & Co.** und verzeigt nun als Natur des Geschäftes Fabrikation von und Handel mit chemisch-technischen Produkten. Die unbeschränkt haftende Gesellschafterin Lina Rüegg-Eichenberger ist nicht mehr vertretungsberechtigt. Die Unterschrift des Prokuristen Karl Trefz ist erloschen. Der unbeschränkt haftende Gesellschafter Max Rüegg führt nunmehr allein die rechtsverbindliche Unterschrift für die Gesellschaft. Das Geschäftslokal befindet sich: Lägernstrasse 26, in Wettingen.

Pharmazeutische und chemisch-technische Produkte usw. — 4. Januar. Unter der Firma **Desta G. m. b. H.,** hat sich, mit Sitz in Wettingen eine Gesellschaft mit beschränkter Haftung gebildet. Die Statuten sind am 29. Dezember 1937 beschlossen worden. Die Gesellschaft bezweckt die Fabrikation und den Handel mit pharmazeutischen und chemisch-technischen Produkten, von Parfümerien und kosmetischen Spezialitäten, sowie von diätetischen Präparaten, Vegetabilien und Drogen. Sie kann Fabrikation und Handel auf verwandte Gebiete ausdehnen, den Vertrieb fremder Produkte übernehmen und sich an ähnlichen oder verwandten Unternehmungen beteiligen. Das Stammkapital beträgt Franken 20,000. Gesellschafter sind Otto Binder, sen., von Kyburg (Zürich), in Winterthur-Seen, mit einer Stammeinlage von Fr. 12,000; Wwe. Rosa Eichenberger, von Burg, in Wettingen, mit einer Stammeinlage von Franken 6000 und Fräulein Anna Eichenberger, von Burg, in Wettingen, mit einer Stammeinlage von Fr. 2000. Die Gesellschaft übernimmt von der Firma «M. u. L. Rüegg & Co.», Kommanditgesellschaft, in Wettingen, laut Uebernahmevertrag vom 29. Dezember 1937 und Bilanz per 30. November 1937. Aktiven (flüssige Gelder, Mobilien, kommerzielle Werte, Warenvorräte, Depositen, Debitoren) im Gesamtbetrage von Franken 25,433.20 und Passiven (Depositen, Kreditoren) im Gesamtbetrage von Fr. 15,433.20. Am Aktivenüberschuss von Fr. 10,000 sind beteiligt der Gesellschafter Otto Binder sen. mit Fr. 6000, die Gesellschafterin Frau Rosa Eichenberger mit Fr. 3000 und die Gesellschafterin Anna Eichenberger mit Fr. 1000. Der Stammanteil jedes Gesellschafters ist zur Hälfte gedeckt durch dessen entsprechenden Anteil am Aktivenüberschuss. Die Bekanntmachungen an die Gesellschafter erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Offizielles Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Einziger Geschäftsführer ist Max Rüegg, von Wetzikon (Zürich), in Wettingen. Er führt für die Gesellschaft die rechtsverbindliche Einzelunterschrift. Ausserdem ist Einzelprokura erteilt an Karl Trefz, von Leibstadt, in Wettingen, und an Heinrich Hauri, von Reitnau, in Wettingen. Geschäftslokal: Lägernstrasse 26, in Wettingen.

Radios, Musikapparate usw. — 6. Januar. Die Kommanditgesellschaft unter der Firma **R. Schmid & Co.,** Spezialgeschäft für Radios, Musikapparate und Platten usw., in Aarau (S. H. A. B. Nr. 22 vom 28. Januar 1937, Seite 209), hat sich aufgelöst. Die Liquidation wird als durchgeführt erklärt und die Firma daher im Handelsregister gelöscht.

6. Januar. Die Firma **Peter Miescher, Primeurs en gros,** Handel mit Südfrüchten, Obst, Gemüse und Landesprodukten, in Aarau (S. H. A. B. Nr. 188 vom 14. August 1934, Seite 2266), ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Schaufenster-Aufschriften. — 6. Januar. Inhaber der Firma **W. Kraner,** in Aarau, ist Werner Kraner, von St. Peterszell (St. Gallen), in Aarau. Vertrieb von Schaufenster-Reklame-Aufschriften. Hintere Bahnhofstrasse 82.

Buntweberei. — 6. Januar. **Künzli & Cie.,** mechanische Buntweberei, Kommanditgesellschaft, mit Sitz in Murgenthal (S. H. A. B. Nr. 107 vom 11. Mai 1937, Seite 1095). Der unbeschränkt haftende Gesellschafter Paul Künzli, von Murgenthal, in Obermurgenthal, Gemeinde Wynau, hat mit seiner Ehefrau Anna Maria geb. Grossenbacher durch Ehevertrag vom 13. Dezember 1937 Gütertrennung vereinbart.

Möbel. — 6. Januar. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma **Strebel & Meier,** Möbelwerkstätte, Fabrikation von und Handel mit Möbeln, in Wohlen (Aargau) (S. H. A. B. Nr. 75 vom 30. März 1935, Seite 838), hat sich aufgelöst, die Firma ist erloschen. Aktiven und Passiven gehen an nachfolgende Firma über.

Inhaber der Firma **Walter Meier,** in Wohlen (Aargau), welche die Aktiven und Passiven der aufgelösten Gesellschaft übernimmt, ist Walter Meier, von und in Wohlen (Aargau). Möbelwerkstätte, Fabrikation von und Handel mit Möbeln.

6. Januar. **Raumbedarf Aarau A. Maurer & Cie. Aktiengesellschaft,** in Aarau (S. H. A. B. Nr. 3 vom 5. Januar 1938, Seite 22). Zum Direktor der Gesellschaft ist vom Verwaltungsrat ernannt worden: Robert Wegmann, von Zürich, in Aarau. Er führt die rechtsverbindliche Einzelunterschrift.

6. Januar. «Sager & Cie. Aktiengesellschaft, Strumpffabrik, Zofingen», mit Sitz in Zofingen (S. H. A. B. Nr. 176 vom 31. Juli 1935, Seite 1958). In der ausserordentlichen Generalversammlung vom 28. Dezember 1937 wurde die Auflösung der Gesellschaft beschlossen. Zum Liquidator ist ernannt worden der bisherige Verwaltungsratspräsident Friedrich Wasser-Fricker, von Gränichen, nunmehr wohnhaft in Birsfelden, welcher für die Firma **Sager & Cie. Aktiengesellschaft, Strumpffabrik, Zofingen, in Liquidation** nunmehr Einzelunterschrift führt. Die Zeichnungsberechtigung des Verwaltungsratsdelegierten Samuel Fricker-Cavallino wird gelöscht.

6. Januar. **Schweizerischer Bankverein (Société de Banque Suisse) (Società di Banca Svizzera) (Swiss Bank Corporation),** Aktiengesellschaft mit Gesellschaftssitz in Basel und Zweigniederlassung (Agentur)

in Zofingen (S. H. A. B. Nr. 68 vom 23. März 1937, Seite 687). Der Verwaltungsrat hat zu einem weitern Mitglied der Generaldirektion ernannt: Karl Türler, bisher Direktor, von Neuenstadt, in Basel. Die Gesellschaft wird verpflichtet nur durch die kollektive Unterschrift von je zwei Berechtigten.

Textilprodukte. — 6. Januar. Die Firma «Ritex A. G.», Fabrikation von Textilprodukten aller Art usw., in Frick (S. H. A. B. Nr. 202 vom 30. August 1932, Seite 2075), hat sich durch Beschluss der Generalversammlung vom 31. Dezember 1937 aufgelöst. Die Liquidation wird durch den einzigen Verwaltungsrat Dr. Paul Anliker, von Gondiswil (Bern), in Binningen, durchgeführt, welcher als Liquidator für die Firma **Ritex A. G. in Liq.** wie bisher Einzelunterschrift führt. Die Zeichnungsberechtigung des Geschäftsführers Karl Fehrenbach-Baumann wird gelöscht.

Schneiderei. — 6. Januar. Inhaber der Firma **Rud. Geiser,** in Bergdietikon, ist Rudolf Geiser, von Walliswil-Bipp, in Bergdietikon. Herren- und Damenschneiderei. Kindhausen.

Thurgau — Thurgovie — Turgovia

1938. 7. Januar. Die Firma **Dipl. Ing. Fritz Deutsch, Lichttechnik,** Herstellung lichttechnischer Fabrikate, in Kreuzlingen (S. H. A. B. Nr. 302 vom 29. Dezember 1931, Seite 2796), ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Bau- und Möbelbeschläge, Werkzeuge usw. — 7. Januar. Das Geschäftsdomizil der Firma **Ernst Hofmann-Egli,** Handel mit Bau- und Möbelbeschlägen, Werkzeugen, landwirtschaftlichen Artikeln, Haus- und Küchenartikeln, in Kreuzlingen (S. H. A. B. Nr. 291 vom 12. Dezember 1932, Seite 2900), wurde nach der Hauptstrasse 39, zum Grossen Stein, verlegt.

7. Januar. **Käsereigenossenschaft Roggwil,** in Roggwil (S. H. A. B. Nr. 122 vom 28. Mai 1932, Seite 1297). Die Zeichnungsbefugnis der ausgetretenen Vorstandsmitglieder Ulrich Wolfender, Präsident, und Walter Gsell, Vizepräsident/Aktuar, ist erloschen; neu wurden gewählt Wilhelm Hauri, von Seon, in Roggwil, als Präsident, und Ernst Soller-Gsell, von Egnach, in Roggwil, als Aktuar. Die Vertretung erfolgt durch Kollektivunterschrift zu zweien des Präsidenten, Aktuars und Kassiers. Die Zeichnungsbefugnis des ausgetretenen Präsidenten und des ausgetretenen Aktuars ist erloschen.

7. Januar. Der Verwaltungsrat der **Steckborn Kunstseide A.-G.,** in Steckborn (S. H. A. B. Nr. 156 vom 8. Juli 1937, Seite 1620), hat eine weitere Kollektivprokura erteilt an Adolf Weigele, von und in Steckborn.

7. Januar. Inhaber der Firma **Martin Stöckli, Metzgerei,** in Altnau, ist Martin Stöckli, von Hermetschwil (Aargau), in Altnau. Metzgerei.

Viehhandel. — 7. Januar. Die Firma **Alfred Ernst,** Viehhandel, in Weinfelden (S. H. A. B. Nr. 186 vom 13. August 1925, Seite 1400), ist infolge Todes des Firmainhabers erloschen.

Warenhaus. — 7. Januar. In der Aktiengesellschaft **Brann A.-G.,** mit Hauptsitz in Zürich und einer Zweigniederlassung in Arbon (S. H. A. B. Nr. 62 vom 14. März 1936, Seite 643), ist die Unterschrift des Direktors Albert Pesch erloschen. Die bisherigen Prokuristen Dr. Kurt Ittmann und Hans Zwahlen sind nun Mitglieder der Direktion und führen an Stelle der Kollektivprokura Kollektivunterschrift. Als weiteres Mitglied der Direktion wurde Ernst Gamper, von Frauenfeld, in Bern, ernannt. Er führt ebenfalls Kollektivunterschrift. Sodann erteilte der Verwaltungsrat Kollektivprokura an Cäsar Fischer, von Dottikon (Aargau), in Zürich. Der Prokurist Fritz Freytag in Zürich ist nun Bürger von Zürich.

Tessin — Tessin — Ticino

Ufficio di Lugano

Impresa costruzioni. — 1938. 7 gennaio. Ditta individuale **Achille Galli, Architetto,** con sede a Lugano, impresa costruzioni, in Lugano (F. u. s. di c. del 29 luglio 1922, n° 175, pag. 1494). Il titolare Achille Galli fu Eugenio, da Isone, domiciliato a Lugano, ha stabilito colla moglie Ilda nata Torricelli, il regime della «Separazione dei beni».

Waadt — Vaud — Vaud

Bureau d'Aigle

Représentations commerciales. — 1938. 6 janvier. La raison sociale **Robert Hilfiker,** à Leysin, représentations commerciales (F. o. s. du c. du 9 mai 1935), est radiée d'office, en application de l'article 68 de l'ordonnance sur le registre du commerce du 7 juin 1937, le titulaire ayant quitté Leysin sans laisser d'adresse.

Bureau d'Avenches

Machine à battre. — 1937. 7 décembre. La société en nom collectif **Vassaux & Cie.,** à Cudrefin, exploitation d'une machine à battre le grain, avec botteleuse (F. o. s. du c. du 15 septembre 1921, n° 228, page 1811), est dissoute. Sa liquidation étant terminée, cette raison est radiée.

Jean Tschannen, de Wohlen (Berne); Samuel Etter, de Ried près Chiètres (Fribourg); Ernest Etter, de Ried près Chiètres (Fribourg); Lucien Vassaux, de Cudrefin; Emile Richard, de Cudrefin, et Alfred Vassaux, de Cudrefin, tous domiciliés à Cudrefin, ont constitué à Cudrefin, sous la raison sociale **Vassaux & Cie.,** une société en nom collectif qui a son siège à Cudrefin et qui a commencé son activité le 15 août 1937. Cette société reprend l'actif et le passif, ainsi que les droits et obligations, de l'ancienne société «Vassaux & Cie.», à Cudrefin, laquelle est dissoute et radiée. Ont seuls la signature sociale Alfred Vassaux et Samuel Etter, qui signeront collectivement à deux. Exploitation d'une machine à battre le grain, avec botteleuse.

Bureau de Cully

Gypserie et peinture. — 1938. 6 janvier. La raison **Pierre Ambrosino,** entreprise de gypserie et peinture, à Cully (F. o. s. du c. du 18 janvier 1934, n° 14, page 149), est radiée ensuite de renonciation du titulaire.

Bureau de Lausanne

Epicerie, vins, charcuterie. — 1937. 1er décembre. Le chef de la maison **E. Bettex,** à Lausanne, est Emile Bettex allié Gisclon, de Combremont-le-Petit (Vaud), à Lausanne. Epicerie, vins, charcuterie. Rue de l'Ale 16.

Exploitation de brevets etc. — 31 décembre. La société anonyme **Galva S. A.,** ayant son siège à Lausanne, exploitation des brevets et procédés de fabrication de Galva-Prothèse, de plaques dentaires (F. o. s. du c. du 7 août 1935), a, dans son assemblée générale du 23 décembre 1937, décidé de fusionner avec la société anonyme « Galva-Prothèse S. A. », dont le siège est à Lausanne, en vertu d'un contrat de fusion, dressé à Lausanne, le 9 août 1937, aux termes duquel la société « Galva-Prothèse S. A. » a repris l'actif et le passif à titre universel de la société « Galva S. A. » sur la base d'un bilan, arrêté au 1er janvier 1937 et ce conformément aux prescriptions légales relatives à la fusion de la société anonyme. Les créanciers ayant accepté de reconnaître la société reprenante, soit « Galva-Prothèse S. A. » comme seule débitrice de ce qui leur est dû, la société « Galva S. A. » est en conséquence radiée.

La société anonyme **Galva-Prothèse S. A.,** ayant son siège à Lausanne, exploitation de brevets pour la fabrication de plaques dentaires (F. o. s. du c. du 12 décembre 1934), a dans son assemblée générale du 23 décembre 1937, ratifié un contrat de fusion, dressé à Lausanne, le 9 août 1937, intervenu entre elle et la société « Galva S. A. » dont le siège est à Lausanne, contrat aux termes duquel la société « Galva-Prothèse S. A. », reprend l'actif et le passif à titre universel de la société « Galva S. A. » sur la base d'une évaluation au 1er janvier 1937, constatant un actif net de 118,436.13 francs et un passif vis-à-vis des tiers de 19,460.13 fr. soit un actif net de 98,976 fr. En compensation « Galva-Prothèse S. A. » abandonne en faveur des actionnaires de « Galva S. A » son portefeuille d'actions de la société absorbée de 35,000 fr. et leur distribue proportionnellement à leur mise de fonds et contre livraison de leurs actions de « Galva S. A. » 62,500 fr. de ses propres actions. Ces actions sont cédées à « Galva-Prothèse S. A. » par ses actionnaires pour lui permettre de désintéresser les actionnaires de « Galva S. A. ». Ensuite de cette fusion les statuts de « Galva-Prothèse S. A. » ont été revisés et il résulte de ces statuts ce qui suit. La raison sociale est modifiée en celle de **Galva S. A.** Les 250 actions nominatives de 1000 fr. chacune, formant le capital social de 250,000 fr. sont transformées en 1000 actions au porteur de 250 fr. chacune, soit 4 actions nouvelles de 250 fr. pour une action ancienne de 1000 fr. Le capital social est de 250,000 francs, divisé en 1000 actions de 250 fr. chacune, au porteur, entièrement libérées. Le but est l'achat, la vente et l'exploitation mondiale des brevets pour la fabrication de tous objets par voie galvanique. Toutes additions, améliorations et mise au point concernant la galvano, seront propriété de la société. Elle peut également s'occuper de toutes autres fabrications et s'intéresser à toutes autres affaires industrielles, immobilières et commerciales, en rapport avec le but social. L'assemblée a pris acte de la démission de l'administrateur André Fivaz, dont la signature est radiée.

Société immobilière. — 31 décembre. La société anonyme immobilière **Le Pré d'Ouchy,** société anonyme ayant son siège à Lausanne (F. o. s. du c. du 12 janvier 1934), est dissoute ensuite de la décision de l'assemblée générale du 27 décembre 1937. La liquidation étant terminée, cette raison sociale est radiée. L'actif et le passif sont repris par Oscar Furrer, négociant, à Lausanne, ceci avec le consentement de tous les créanciers.

Fournitures pour la carrosserie automobile. — 31 décembre. Dans son assemblée générale extraordinaire du 28 décembre 1937, la société anonyme **Etablissement D. Maier et Cie, Société anonyme,** ayant son siège à Lausanne, fournitures générales pour la carrosserie automobile (F. o. s. du c. du 26 novembre 1937), a revisé ses statuts. Les modifications intéressant les tiers sont les suivantes: les 200 actions nominatives de 1000 fr. chacune formant le capital social de 200,000 fr., sont transformées en 200 actions au porteur. Le capital social de 200,000 fr. est donc divisé en 200 actions au porteur de 1000 fr., entièrement libérées. L'organe de publicité est la Feuille d'avis de Lausanne sous réserve des prescriptions légales prescrivant d'autres organes de publications, soit la Feuille officielle suisse du commerce. Les autres faits intéressant les tiers n'ont pas subi de modification.

1938. 4 janvier. Dans son assemblée générale extraordinaire du 18 décembre 1937, la société anonyme **Produits Chimiques et Pharmaceutiques de la Palud S. A.,** dont le siège est à Lausanne (F. o. s. du c. du 22 août 1934), a modifié ses statuts. Les modifications intéressant les tiers sont les suivantes: la société est administrée par un conseil de 1 à 5 membres. Les publications de la société seront faites dans la Feuille officielle suisse du commerce. L'assemblée a en outre pris acte de la démission de l'administrateur Joseph Bonstein, dont la signature est radiée et a nommé en remplacement Joseph Suess, de Schüpfheim (Lucerne), à Lausanne. Maria Guggenheim est maintenue comme présidente du conseil d'administration. Nahoum Bonstein, déjà inscrit comme administrateur, a été désigné en qualité d'administrateur-délégué, avec signature sociale individuelle. Les autres administrateurs signent collectivement à deux.

4 janvier. Dans son assemblée générale extraordinaire du 29 décembre 1937, la société anonyme **Société immobilière Mon Repos Beau Site A,** dont le siège est à Lausanne (F. o. s. du c. du 11 décembre 1936), a nommé Lina Husi, de Wangen (Soleure), à Wettingen (Argovie), administrateur de la société, laquelle a la signature sociale individuelle, en remplacement de Joseph Husi, dont la signature est radiée.

4 janvier. Dans son assemblée générale extraordinaire du 29 décembre 1937, la société anonyme **Société immobilière Mon Repos Beau Site B,** dont le siège est à Lausanne (F. o. s. du c. du 11 décembre 1936), a nommé Lina Husi, de Wangen (Soleure), à Wettingen (Argovie), administrateur de la société, laquelle a la signature sociale individuelle en remplacement de Joseph Husi, dont la signature est radiée.

4 janvier. Dans son assemblée générale extraordinaire du 29 décembre 1937, la société anonyme **Société immobilière Mon Repos Beau Site C,** dont le siège est à Lausanne (F. o. s. du c. du 15 janvier 1937), a nommé Lina Husi, de Wangen (Soleure), à Wettingen (Argovie), administrateur de la société, laquelle a la signature sociale individuelle, en remplacement de Joseph Husi, dont la signature est radiée.

4 janvier. Dans son assemblée générale extraordinaire du 29 décembre 1937, la société anonyme **Société immobilière Mon Repos Beau Site E,** dont le siège est à Lausanne (F. o. s. du c. du 15 janvier 1937), a nommé Lina Husi, de Wangen (Soleure), à Wettingen (Argovie), administrateur de la société, laquelle a la signature sociale individuelle, en remplacement de Joseph Husi, dont la signature est radiée.

4 janvier. Dans son assemblée générale extraordinaire du 5 octobre 1937, la **Société Immobilière de la Villa Moritza S. A.,** société anonyme dont le siège est à Lausanne (F. o. s. du c. du 4 juin 1934), a pris acte de la démission de l'administrateur Albertine Flückiger, à Lausanne, dont la signature est radiée. En remplacement elle a nommé en qualité de nouvel administrateur Achille Carrel, de Siviriez (Fribourg), lequel a la signature sociale individuelle. Le bureau de la société est transféré à l'Etude du notaire Marius Blanc, rue Centrale 6.

Gypserie et peinture. — 4 janvier. Le chef de la maison **A. Vulliemin,** à Lausanne, est Alfred Vulliemin allié Gräber, de Pomy (Vaud), à Lausanne. Entreprise de gypserie et peinture. Bureau: rue du Maupas 32. Atelier: rue des Deux Marchés 24.

4 janvier. La **Société Immobilière Avenue Maria Belgia No 2,** société anonyme dont le siège est à Lausanne (F. o. s. du c. du 28 septembre 1937) a, dans son assemblée générale extraordinaire du 4 janvier 1938 nommé en qualité d'administrateurs: Alfred Butty, de Rueyres-les-Prés (Fribourg), à Lausanne, et Octave Sonnard, de Curtilles (Vaud), aussi à Lausanne. L'administrateur déjà inscrit est Salomon Kahn, lequel est désigné président du conseil d'administration. Le conseil d'administration a décidé que la société sera engagée par la signature individuelle de l'administrateur Salomon Kahn. Les administrateurs Alfred Butty et Octave Sonnard n'ont pas la signature.

Boulangerie, pâtisserie. — 4 janvier. Le chef de la maison **W. Ramseier,** à Lausanne, est Walter Ramseier allié Guyaz, de Mirchel (Berne), à Lausanne. Boulangerie-pâtisserie. Avenue de l'Université 12.

Epicerie, vins, liqueurs etc. — 6 janvier. Le chef de la maison **P. Hurni,** à Lausanne, est Paul, fils de Henri Hurni, de Golaten (Berne), et Yverdon (Vaud), à Lausanne. Epicerie, vins, liqueurs, charcuterie, Bel-Air Métropole A.

Produits textiles. — 7 janvier. La maison **Ernest Woog,** à Lausanne, importation et exportation de produits textiles et marchandises diverses (F. o. s. du c. du 4 mars 1937), modifie sa raison commerciale en celle de **Litex Produits Textiles Woog.**

Oeufs. — 7 janvier. La maison **Arthur Piaget,** à Lausanne, oeufs en gros (F. o. s. du c. du 1er juin 1926), a transféré ses locaux à l'Avenue de France nº 20.

Réparations d'automobiles. — 7 janvier. La maison **Alfred Pfister,** à Lausanne, réparations d'automobiles et de tous moteurs, garage et commerce d'automobiles (F. o. s. du c. du 14 janvier 1935), a transféré ses locaux à la place du Tunnel 22.

Société immobilière. — 7 janvier. Sous la raison sociale **Mélia S. A.,** il est créé une société anonyme dont le siège est à Lausanne et qui a pour but l'achat, la location, la gérance et généralement la mise en valeur de propriétés immobilières et leur revente en bloc ou en détail. Elle acquiert au prix de 22,400 fr. environ, une parcelle de terrain d'une surface approximative de 800 m², située dans la commune de Lausanne, lieu dit «En Villard». Les statuts portent la date du 30 décembre 1937. Les publications prévues par la loi ou par les statuts sont faites dans la Feuille officielle suisse du commerce. Le capital social est de 51,000 fr., divisé en 102 actions de 500 fr. chacune, au porteur, entièrement libérées. La société est administrée par un conseil d'administration de 1 à 5 membres. Il est désigné un seul administrateur en la personne de Walter Baumann, de Thoune (Berne), à Lutry. La société est engagée vis-à-vis des tiers par la signature de l'administrateur. Bureau de la société dans les locaux professionnels de l'administrateur Walter Baumann, chemin des Trois Rois 11.

7 janvier. Dans son assemblée générale extraordinaire du 5 janvier 1938, la **Société immobilière de la Dôle E,** société anonyme ayant son siège à Lausanne (F. o. s. du c. du 15 janvier 1937), a pris acte que Joseph Matalon n'est plus administrateur. Sa signature est radiée. Le conseil d'administration se composera des 3 membres suivants: Pierre-Férid Nafilyan, d'origine arménienne, à Lausanne, lequel est président; Daniel Evard, de Chézard-Saint-Martin (Neuchâtel), à Lausanne; François Marguerat, de Lutry et Forel (Lavaux), à Lausanne. L'assemblée a désigné comme administrateur-délégué Pierre-Férid Nafilyan, prénommé, lequel a la signature individuelle. Les administrateurs Daniel Evard et François Marguerat engageront valablement la société par leur signature collective. Les bureaux sont transférés chez l'administrateur-délégué Pierre-Férid Nafilyan, Square Bel-Air Métropole 7.

7 janvier. Dans son assemblée générale extraordinaire du 18 décembre 1937, la société anonyme **Alimentation générale et droguerie «Le Soleil S. A.»,** ayant son siège à Lausanne (F. o. s. du c. du 31 janvier 1931), a pris acte de la démission de l'administrateur Henri Kamber, dont la signature est éteinte. Elle a désigné pour le remplacer Albert Kamber, de Hägendorf (Soleure), droguiste à Lausanne, jusqu'ici directeur, avec signature sociale individuelle.

Pièces mécaniques etc. — 7 janvier. Dans son assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 4 janvier 1938, la société anonyme **Nickal,** ayant son siège à Lausanne (F. o. s. du c. du 4 mai 1937), a pris acte de la démission de son administrateur William Wasem, dont la signature est radiée. Elle a désigné comme nouvel administrateur unique Willy Tissot, du Locle (Neuchâtel), à Lausanne, qui a la signature individuelle.

Bureau de Nyon

5 janvier. Dans son assemblée générale extraordinaire du 21 décembre 1937, la **Société Anonyme de la Villa les Pins,** société anonyme dont le siège est à Coppet (F. o. s. du c. du 11 septembre 1931, page 1971), a décidé sa dissolution. La liquidation étant terminée, la société est radiée.

5 janvier. Dans son assemblée générale extraordinaire du 23 décembre 1937, la **Société Immobilière Les Vues,** société anonyme dont le siège est à Coppet (F. o. s. du c. du 18 avril 1928, page 765), a décidé sa dissolution. La liquidation étant terminée, la société est radiée.

Ferblanterie, appareillage. — 7 janvier. La raison **Fernand Rossi,** à Nyon, ferblanterie, appareillage et couverture (F. o. s. du c. du 9 juillet 1934, page 1902), n'étant plus soumise à l'inscription (art. 54 de l'ordonnance sur le registre du commerce) est radiée conformément à sa demande.

Primeurs, conserves, vins. — 7 janvier. La raison **Edward Bovy,** à Nyon, primeurs, conserves alimentaires, vins (F. o. s. du c. du 27 juin 1934, page 1770), est radiée ensuite de renonciation du titulaire.

Primeurs, conserves, vins. — 7 janvier. Madeleine-Estelle née Veillard, épouse séparée de biens de Aimé Narbel, de Vuarrens, et Daniel-André Chaperon, de St. Gingolph, les deux domiciliés à Nyon, ont constitué à Nyon, sous la raison sociale **E. Narbel et D. Chaperon,** une société en nom collectif qui a commencé le 1er janvier 1938. Primeurs, conserves alimentaires et vins. Rue du Collège 2.

8 janvier. **Société de Banque Suisse (Schweizerischer Bankverein) (Società di Banca Svizzera) (Swiss Bank Corporation),** société anonyme avec siège social à Bâle et succursale à Nyon (F. o. s. du c. du 3 avril 1937, page 780). Le conseil d'administration a nommé directeur général Charles Türler, jusqu'à présent directeur, de Neuveville, à Bâle. La société n'est engagée que par la signature collective de deux ayants-droit.

Bureau d'Orbe

7 janvier. La **Société de Fromagerie de Corcelles sur Chavornay,** société coopérative dont le siège est à Corcelles sur Chavornay (F. o. s. du c. des 28 février 1890, nº 29, page 157, et 19 décembre 1933, nº 297, page 2996), fait inscrire que, son nouveau président est Alfred Favre, de et à Corcelles sur Chavornay. Le président a seul la signature sociale. La signature de Héli Magnin est radiée.

Bureau de Payerne

Epicerie, mercerie, tabacs. — 5 janvier. La raison **Susanne Rapin,** épicerie, mercerie, tabacs et sigares, à Corcelles près Payerne (F. o. s. du c. du 4 août 1911, nº 193, page 1322), est radiée ensuite de décès de la titulaire.

Machines agricoles, garage, etc. — 6 janvier. La raison **Constant Charbon,** à Treytorrens, machines agricoles, garage, vélocipèdes et atelier de mécanicien (F. o. s. du c. du 2 mars 1933, page 509, nº 51), est radiée ensuite de la reprise des opérations par la société en nom collectif «Constant Charbon et fils», à Treytorrens.

Julien-Constant fils d'Henri-Louis Charbon et son fils Francis Charbon, de Treytorrens, y domiciliés, ont constitué à Treytorrens une société en nom collectif sous la raison sociale **Constant Charbon et fils,** qui a commencé ses opérations le 1er janvier 1938. Cette société reprend la suite des affaires de la maison «Constant Charbon», radiée. Machines agricoles, bicyclettes, garage et atelier de mécanicien. Atelier, garage et magasin à Treytorrens.

Bureau de Rolle

6 janvier. Les raisons ci-après mentionnées sont radiées d'office, ensuite de cessation de commerce et départ des titulaires:

1. Bureau technique. — **Alfred Amiguet,** Bureau technique de constructions navales; fabrication de couveuses artificielles et d'articles divers sur bois, à Rolle (F. o. s. du c. du 15 juin 1933, nº 137, page 1439);

2. Coiffeur. — **Henri Imbert,** Salon de coiffure et parfumerie, à Rolle (F. o. s. du c. du 11 mars 1927, nº 59, page 441);

3. Café. — **César Larpin,** tenancier du «Café du Chasseur», à Essertines (F. o. s. du c. du 17 mai 1933, nº 114, page 1186).

6 janvier. La **Société de Fromagerie Mont-le-Grand,** société coopérative dont le siège est à Mont (F. o. s. du c. des 3 novembre 1888, nº 117, page 890, et 23 mars 1935, nº 69, page 773), a, dans son assemblée générale du 19 décembre 1937, adopté de nouveaux statuts. Elle a pour but la sauvegarde des intérêts professionnels de ses membres, la mise en valeur de leur production de lait par l'affiliation aux Laiteries Réunies (Centrale et Agricole), ci-après dénommées L. R. La société ne poursuit pas un but lucratif. Les publications de la société autres que celles qui doivent être faites dans la Feuille officielle suisse du commerce, sont valablement données dans la Feuille des Avis Officiels du Canton de Vaud. Les sociétaires n'encourent aucune responsabilité personnelle ni solidaire à raison des engagements et des dettes de la société, qui sont uniquement garantis par les biens de celle-ci. La société est valablement engagée vis-à-vis des tiers par les signatures collectives du président et du secrétaire. François Monnard (inscrit), nommé président, et Emile Monnard, secrétaire (inscrit), engagent la société par leur signature collective.

Ferblanterie, etc. — 7 janvier. Le chef de la raison **Charles Boudry,** à Bursins, est Charles-Henri, fils de Charles-Frédéric Samuel Boudry, d'Ecoteaux, domicilié à Bursins. Ferblanterie, couverture, appareillage; au village.

Bureau de Vevey

Charpente, menuiserie, etc. — 4 janvier. La raison **Raoul Martin,** à Territet, Les Planches, charpente, menuiserie, ébénisterie (F. o. s. du c. du 7 février 1933, nº 31, page 304), est radiée, le chiffre d'affaires prévu par les dispositions légales n'étant plus atteint.

Charbons, bois de chauffage, etc. — 4 janvier. Le chef de la maison **R. Petter,** à Vevey, est Robert, fils de Jules Petter, d'Aigle, du Locle et autres lieux, domicilié à Vevey. Charbons en tous genres, bois de chauffage, sciage et coupage mécanique à domicile. Quai de la Veveyse 2.

Tricotages. — 5 janvier. La raison **Marcel Baumgart,** à Vevey, tricotages en tous genres (F. o. s. du c. des 10 avril 1935, nº 108, page 1204; 30 juin 1936, nº 150, page 1587), est radiée ensuite de remise de commerce.

Hôtel-restaurant. — 6 janvier. Le chef de la maison **R. Kleiner,** à Montreux-les Planches, est Robert Kleiner, d'Egliswil (Argovie), domicilié à Montreux-les Planches. Exploitation de l'«Hôtel-restaurant-bar Hungaria-Minerva». Avenue Nestlé, nº 19.

Epicerie, droguerie. — 7 janvier. La société en nom collectif **Hoirs d'Emile Ch. Greiner,** à Montreux, le Châtelard, épicerie, droguerie, vins, à l'enseigne «Epicerie Centrale» (F. o. s. du c. du 21 mars 1934, nº 67, page 744), fait inscrire que l'associé Victor-Eugène Greiner est actuellement domicilié à Montreux-Châtelard, et que l'associé Pierre-Emile Greiner est maintenant domicilié à La Tour-de-Peilz.

Vins et liqueurs. — 7 janvier. La société anonyme **E. Oehninger Société Anonyme,** dont le siège est à Montreux, le Châtelard (F. o. s. du c. des 6 juillet 1928, nº 156, page 1335; 16 juillet 1928, nº 164, page 1398), fait inscrire qu'elle confère procuration individuelle à Jacques Lanker, originaire de Speicher (Appenzell R. ext.), domicilié à Montreux-Châtelard.

Bureau d'Yverdon

4 janvier. Par acte authentique dressé en date du 7 décembre 1937, la «Coopérative des ouvriers du bâtiment d'Yverdon», société coopérative dont le siège est à Yverdon, a constitué sous le nom de **Fonds de Prévoyance de la coopérative des ouvriers du bâtiment d'Yverdon,** une fondation qui a pour but de venir en aide aux ouvriers de la dite coopérative qui deviendraient dans le besoin. Le siège de la fondation est à Yverdon. La fondation est administrée par un conseil d'administration composé de 3 membres, soit: a) de 2 membres du conseil d'administration de la «Coopérative des ouvriers du bâtiment d'Yverdon»; b) d'un ouvrier de celle-ci présenté, dans la règle, par ses camarades et agréé par le conseil d'administration de la «Coopérative des ouvriers du bâtiment d'Yverdon». Le conseil d'administration se constitue lui-même et désigne son président et son secrétaire-caissier, lesquels signant collectivement, engagent valablement la fondation. Le conseil d'administration de la fondation est composé comme suit: Président: Marius Thévoz, de Missy, secrétaire-caissier: Gustave Vulliamoz, d'Orzens, ; membre représentant les ouvriers: Charles Fischer, de Neuenegg (Berne), les trois domiciliés à Yverdon. Domicile de la fondation: Rue d'Orbe 31, à Yverdon, dans les bureaux de la Coopérative des ouvriers du bâtiment d'Yverdon.

Wallis — Valais — Vallese

Bureau de St-Maurice

Thés, épices. — 1938. 7 janvier. La raison **Alex Vautravers**, à Monthey (F. o. s. du c. du 23 novembre 1932, n° 275, page 2737), thés et épices en gros, représentations commerciales, est radiée ensuite de renonciation du titulaire.

Neuenburg — Neuchâtel — Neuchâtel

Bureau de Cernier (district du Val-de-Ruz)

Horlogerie, bijouterie, alimentation etc. — 1938. 5 janvier. Le chef de la maison **Nadine Tschachtli**, à Cernier, est Nadine-Renée Tschachtli née Moeri, épouse séparée de biens et autorisée de Charles Tschachtli, de Chiètres (Berne), domiciliée à Cernier. Horlogerie, bijouterie, orfèvrerie et alimentation.

Bureau du Locle

Pierres fines. — 4 janvier. Suivant constat authentique du 30 décembre 1937, reçu Charles Chabloz, notaire, au Locle, la **Société anonyme Les Pâquerettes**, ayant siège aux Brenets (F. o. s. du c. des 12 janvier 1920, n° 10, page 58 et 24 novembre 1928, n° 277, page 2246), a augmenté son capital actions de 200,000 fr. à 450,000 fr.: a) par la conversion de 439 obligations de 500 fr. chacune, en 439 actions ordinaires et nominatives de 500 fr. l'une, entièrement libérées par la dite conversion pour la somme totale de 219,500 fr.; b) par la souscription de 61 actions ordinaires et nominatives de 500 fr. chacune, entièrement libérées, pour la somme totale de 30,500 fr. Le capital social est donc de 450,000 fr., divisé en 900 actions nominatives de 500 fr. chacune, entièrement libérées. Les statuts de la société ont été révisés et adaptés aux exigences de la législation nouvelle, soit aux dispositions du titre vingt-six de la Loi Fédérale du 18 décembre 1936. La société a pour but la fabrication et le commerce de préparation de pierres fines et de pièces détachées d'horlogerie. Les publications de la société ont lieu dans la Feuille officielle suisse du commerce. La société est engagée envers les tiers par la signature individuelle de l'administrateur-délégué et par les signatures collectives à deux des administrateurs, directeur et fondés de pouvoirs déjà inscrits.

Bureau de Neuchâtel

Meubles. — 4 janvier. La raison **Willy Bardet**, fabrication de meubles, à Neuchâtel (F. o. s. du c. du 31 août 1936, n° 203, page 2091), est radiée ensuite de faillite du titulaire prononcée le 9 octobre 1937, l'exploitation du commerce ayant cessé.

5 janvier. **Société Générale d'Affichage, Succursale de Neuchâtel**, à Neuchâtel, société anonyme ayant son siège principal à Genève (F. o. s. du c. du 5 janvier 1912, n° 3, page 14 et 19 juillet 1937, n° 165, page 1700). Ernest Fontaine, inscrit jusqu'ici comme sous-directeur, a été nommé directeur-général. Il continue à engager la société par sa signature individuelle. Les pouvoirs du directeur Robert Beaujon sont éteints.

Hôtel. — 5 janvier. **Hoirs Clerc-Lambelet et Cie**, société en nom collectif, à Neuchâtel (F. o. s. du c. du 31 décembre 1921, n° 320, page 2538 et 27 février 1934, n° 48, page 526). La procuration individuelle conférée à Jean Feller est éteinte.

Genf — Genève — Ginevra

Bois de construction, etc. — 1938. 5 janvier. **Vidonne, société anonyme**, ayant son siège à Genève (F. o. s. du c. du 16 mars 1937, page 617). Edouard Bourquin, de Sonvilier (Berne), à Vernier, a été nommé membre du conseil d'administration, qui est donc composé de Henri-Félix Vidonne, président (inscrit); Gérald Bourquin (inscrit), nommé secrétaire, lesquels signent individuellement et Edouard Bourquin, sus-qualifié, ce dernier sans droit à la signature sociale. François Vidonne, ancien membre et secrétaire du conseil d'administration, démissionnaire, est radié et ses pouvoirs éteints.

5 janvier. **Métalla, Société Anonyme de Participations Métallurgiques & Minières**, ayant son siège à Genève (F. o. s. du c. du 24 décembre 1936, page 3029). Emile Quartier-la-Tente, des Brenets (Neuchâtel), à Neuchâtel et Paul Hartranft, du Grand-Saconnex, au Petit-Lancy (Lancy), ont été nommés membres du conseil d'administration; ils n'exercent pas la signature sociale. Paul Hartranft, sus-qualifié, a été nommé secrétaire du conseil d'administration en remplacement d'Eugène Lambert, lequel reste inscrit comme membre du conseil.

Commerce et courtage d'oeufs, etc. — 5 janvier. **Mica Pinto Société Anonyme**, ayant son siège à Genève (F. o. s. du c. du 22 juin 1934, page 1718). Le conseil d'administration a été porté à 3 membres, qui sont Mica Pinto, président (inscrit); Clarence Engel (inscrit), secrétaire et Marcel Bovard-Binct, de Cully (Vaud), à Genève. En outre, Mica Pinto et Clarence Engel ont été nommés administrateurs-délégués, avec signature sociale individuelle. L'administrateur Marcel Bovard-Binet n'exerce pas la signature sociale.

5 janvier. La **Fabrique de Ciment Portland S. A., à Vernier**, société anonyme dont le siège est à Vernier (F. o. s. du c. du 31 décembre 1937, page 2906), a conféré la signature individuelle de la société, en qualité de directeur, à Charles Buffat, d'Aigle, Ollon et Wuarrens (Vaud), à Baulmes (Vaud).

5 janvier. La **Société Immobilière Avenue Luserna 22**, société anonyme établie à Genève (F. o. s. du c. du 18 juillet 1935, page 1850), a, dans son assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 29 décembre 1937, dont le procès-verbal authentique a été dressé par Me Pierre Carteret, notaire, à Genève, voté sa dissolution et constaté la clôture de sa liquidation. Cette société est radiée.

5 janvier. Suivant procès-verbal authentique dressé par Me Edouard Kunzler, notaire, à Genève, le 30 décembre 1937, la **Société Immobilière Floriparc C**, société anonyme ayant son siège à Genève (F. o. s. du c. du 29 octobre 1936, page 2555), a décidé sa dissolution. Sa liquidation étant terminée, cette société est radiée.

Eidg. Amt für geistiges Eigentum

Bureau fédéral de la propriété intellectuelle — Ufficio federale della proprietà intellettuale

Marken — Marques — Marche

Eintragungen — Enregistrements — Iscrizioni

N° **92029.** Date de dépôt: 29 novembre 1937, 15 h.
Rogivue & Co. Ltd. S. A., 55, Galeries du Commerce, **Lausanne** (Suisse).
Marque de commerce.

Thés de Ceylan et Darjeeling.

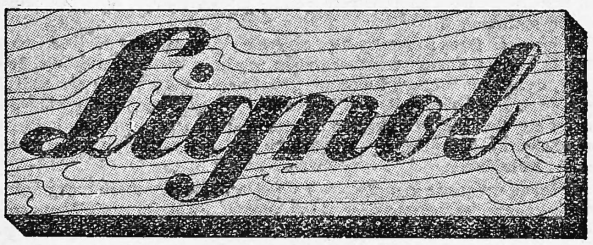
(La marque est exécutée en violet et or.)

N° **92030.** Date de dépôt: 4 novembre 1937, 20 h.
Germaine Aivazian-Glitsch, 2, rue St. Laurent, **Genève** (Suisse).
Marque de fabrique.

Bijoux d'art, joaillerie d'art.

Nr. 92031. Hinterlegungsdatum: 5. November 1937, 20 Uhr.
Dr. Alfons Landolt Aktiengesellschaft, Bahnhofstrasse, **Zug** (Schweiz).
Fabrik- und Handelsmarke.

Speziallacke für Holz und Holzfaserprodukte.



Nr. 92032. Hinterlegungsdatum: 14. November 1937, 4 Uhr.
Chocoladefabriken Lindt & Sprüngli Aktiengesellschaft, Seestrasse, **Kilchberg b. Zürich** (Schweiz). — Fabrikmarke.

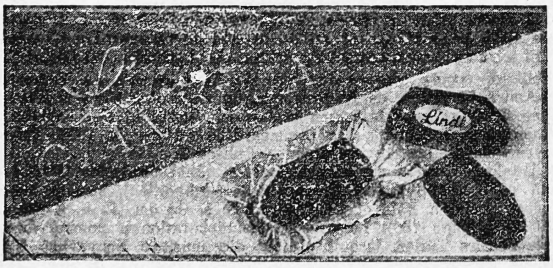
Schokolade und Konfiseriewaren.

LA REINE

Lindt

Nr. 92033. Hinterlegungsdatum: 14. November 1937, 4 Uhr.
Chocoladefabriken Lindt & Sprüngli Aktiengesellschaft, Seestrasse, **Kilchberg b. Zürich** (Schweiz). — Fabrikmarke.

Schokolade und Konfiseriewaren.



Nr. 92034. Hinterlegungsdatum: 18. November 1937, 20 Uhr.
Georges Emery, Jura-Apotheke (vorm. Dr. A. Bähler), Untergasse 47, **Biel** (Schweiz). — Fabrik- und Handelsmarke.

Arzneimittel, pharmazeutische, chemisch-pharmazeutische und hygienische Präparate.

ALBINOL

Nº 92035. Date de dépôt: 27 novembre 1937, 10 h.
Charles Louis Curtet, chemin des Voirons 30, **Petit-Lancy, Genève** (Suisse). — Marque de commerce.

Huiles minérales pour lubrifier et graisser.

Nordic-Carbonclean **LUBCAR**

Nº 92036. Date de dépôt: 29 décembre 1937, 20 h.
Barbey et Cie., rue du Trésor 9, **Neuchâtel** (Suisse).
Marque de commerce.

Laine à tricoter à la main.

Nr. 92037. Hinterlegungsdatum: 2. Dezember 1937, 18½ Uhr.
Lamprecht & Co. Gummiwarenfabrik Aktiengesellschaft, Birchstrasse 183, **Zürich-Oerlikon** (Schweiz). — Fabrik- und Handelsmarke.

Getauchte Weichgummiwaren aus Ceylon-Gummi.

Colombo

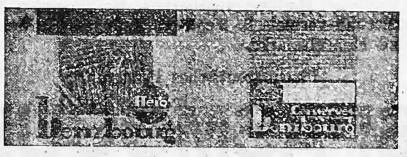
Nr. 92038. Hinterlegungsdatum: 4. Dezember 1937, 20 Uhr.
Anton Rotter, Weggisgasse 8, **Luzern** (Schweiz). — Fabrikmarke.

Bijouterie.

AR

Nr. 92039. Hinterlegungsdatum: 4. Dezember 1937, 19 Uhr.
Conservenfabrik Lenzburg vormals Henckell & Roth, Lenzburg (Schweiz).
Fabrik- und Handelsmarke.

Bohnen-Konserven.



(Die Marke wird silber, grün, blau und weiss ausgeführt.)

Nr. 92040. Hinterlegungsdatum: 4. Dezember 1937, 19 Uhr.
Conservenfabrik Lenzburg vormals Henckell & Roth, Lenzburg (Schweiz).
Fabrik- und Handelsmarke.

Bohnen-Konserven.

Nº 92041. Date de dépôt: 8 décembre 1937, 20 h.
Frei et Wintsch, rue du Signal 8, **La Chaux-de-Fonds** (Suisse).
Marque de fabrique et de commerce.

Bracelets de fantaisie de métal, d'argent ou d'or.

F&W

Nr. 92042. Hinterlegungsdatum: 7. Dezember 1937, 17 Uhr.
André Klein Aktiengesellschaft, Neue Welt bei Münchenstein (Baselland, Schweiz). — Fabrik- und Handelsmarke.

Zuckerwaren, Biscuits, Waffeln, chemisch-pharmazeutische Produkte, Schokoladeerzeugnisse, Genussmittel.

MILITARY

Nr. 92043. Hinterlegungsdatum: 17. Dezember 1937, 15 Uhr.
André Klein Aktiengesellschaft, Neue Welt bei Münchenstein (Baselland, Schweiz). — Fabrik- und Handelsmarke.

Zuckerwaren, Bonbons, Biscuits, Waffeln, chemisch-pharmazeutische Produkte, Genussmittel.

OR-TA

Nr. 92044. Hinterlegungsdatum: 9. Dezember 1937, 4 Uhr.
Farner & Cie. Aktiengesellschaft, Langenthal (Schweiz).
Fabrik- und Handelsmarke.

Milch- und Käseprodukte.

Nº 92045. Date de dépôt: 8 décembre 1937, 18½ h.
Titus S. A., 59, rue du Stand, **Genève** (Suisse).
Marque de fabrique et de commerce. — (Renouvellement de la marque **nº 41066.** Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 8 décembre 1937.)

Boîtes et mouvements de montres; étuis.

TITUS

Nr. 92046. Hinterlegungsdatum: 10. Dezember 1937, 20 Uhr.
Gesellschaft für Chemische Industrie in Basel, Basel (Schweiz).
Fabrik- und Handelsmarke.

Arzneimittel, chemische Produkte für medizinische und hygienische Zwecke, pharmazeutische Drogen und Präparate, Veterinärprodukte, diätetische Nährmittel, Pflaster, Verbandstoffe.

CYCLUTEN

Nr. 92047. Hinterlegungsdatum: 10. Dezember 1937, 20 Uhr.
Gesellschaft für Chemische Industrie in Basel, Basel (Schweiz).
Fabrik- und Handelsmarke.

Arzneimittel, chemische Produkte für medizinische und hygienische Zwecke, pharmazeutische Drogen und Präparate, Veterinärprodukte, diätetische Nährmittel, Pflaster, Verbandstoffe.

CYCLOVEN

Nr. 92048. Hinterlegungsdatum: 11. Dezember 1937, 12 Uhr.
J. G. Nef & Co., Bahnhofstrasse, **Herisau 2** (Schweiz).
Fabrik- und Handelsmarke.

Gewebe.

RUBIOSA

Nr. 92049. Hinterlegungsdatum: 11. Dezember 1937, 4 Uhr.
Aktiengesellschaft für pharmazeutische Produkte, Grendelstrasse 2, **Luzern** (Schweiz). — Fabrik- und Handelsmarke.

Pharmazeutische Produkte.

Germophyll

Nr. 92050. Hinterlegungsdatum: 11. Dezember 1937, 4 Uhr.
Aktiengesellschaft für pharmazeutische Produkte, Grendelstrasse 2, **Luzern** (Schweiz). — Fabrik- und Handelsmarke.

Pharmazeutische Produkte.

Phyllo-Phyt

Nr. 92051. Hinterlegungsdatum: 13. Dezember 1937, 7 Uhr.
Bebié & Cie., Linthal (Glarus, Schweiz).
Fabrik- und Handelsmarke.

Wollgarne.

Caresse

Nr. 92052. Hinterlegungsdatum: 11. Dezember 1937, 8½ Uhr.
Eugen Schmidt, Bahnhofstrasse 61, **Zürich 1** (Schweiz).
Fabrik- und Handelsmarke.

Kosmetische, pharmazeutische und chemische Produkte.

DOUZE XII ROMAIN

№ 92053. Date de dépôt: 13 décembre 1937, 19 h.
Wielkopolski Sklad Kawy-Weska-Spolka z ograniczona odpowiedzialnoscia, Gdynia (Voivodie de Pomorze, Pologne).
Marque de commerce.

Café, cacao, thé, chocolat et autres produits alimentaires.

Weska

Nr. 92054. Hinterlegungsdatum: 14. Dezember 1937, 16 Uhr.
Dr. Pfister & Kaufmann, Aktiengesellschaft, Worbstrasse 189, **Gümligen** (Schweiz). — Fabrik- und Handelsmarke.

Pharmazeutische, kosmetische und chemische Produkte.

RIVOR

Nr. 92055. Hinterlegungsdatum: 16. Dezember 1937, 12 Uhr.
Schweizerische Strickwarenfabrik, Knechtli & Borel Aktiengesellschaft, Zollikofen (Schweiz). — Fabrik- und Handelsmarke.

Strick- und Wirkwaren.

Swissnit

Nr. 92056. Hinterlegungsdatum: 16. Dezember 1937, 12 Uhr.
Schweizerische Strickwarenfabrik, Knechtli & Borel Aktiengesellschaft, Zollikofen (Schweiz). — Fabrik- und Handelsmarke.

Strick- und Wirkwaren.

Swissnit

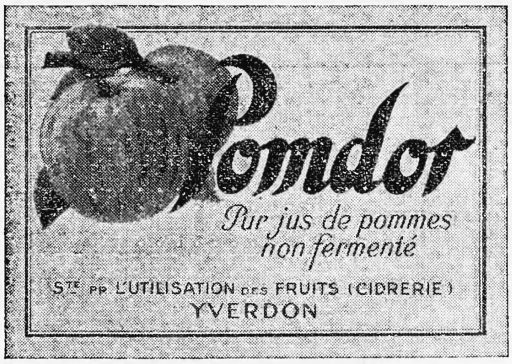
Nr. 92057. Hinterlegungsdatum: 16. Dezember 1937, 12 Uhr.
Gabriele Paulon, Via Loreto 20, **Lugano** (Schweiz). — Handelsmarke.

Mittel zum Schutz gegen Korrosion und Rostbildung. Metallkonservierungsmittel.

Salvofer

№ 92058. Date de dépôt: 17 décembre 1937, 13 h.
Société pour l'utilisation des fruits, rue du Nord 5, **Yverdon** (Suisse).
Marque de fabrique.

Pur jus de pommes non fermenté (cidre doux sans alcool).



Nr. 92059. Hinterlegungsdatum: 21. Dezember 1937, 4 Uhr.
Chocolat Grison A.-G., Chur (Schweiz). — Fabrikmarke.

Mit Rahm zubereitete Erzeugnisse, nämlich: Schokolade- und Konfiseriewaren.

Nidlehüsli

Nr. 92060. Hinterlegungsdatum: 29. Dezember 1937, 15 Uhr.
Emil Mohler, Unterer Heuberg 31, **Basel** (Schweiz).
Fabrik- und Handelsmarke.

Putzmittel.

MOLERIT

Nr. 92061. Hinterlegungsdatum: 21. Dezember 1937, 21 Uhr.
Kurt Bruderer, Scheuchzerstrasse 44, **Zürich 6** (Schweiz).
Fabrikmarke.

Drucksachen aller Art.

BRUDERER DRUCK

(Die Marke wird grau, rot und gelb ausgeführt.)

Nr. 92062. Hinterlegungsdatum: 22. Dezember 1937, 19 Uhr.
Aktiengesellschaft vormals B. Siegfried, Zofingen (Schweiz).
Fabrik- und Handelsmarke.

Pharmazeutisches Präparat.

SPASMOCUR

Nr. 92063. Hinterlegungsdatum: 22. Dezember 1937, 18½ Uhr.
Kaiser's Kaffee-Geschäft Aktiengesellschaft (Société pour le Commerce de Café Kaiser Société Anonyme) (Società per il Commercio del Caffè Kaiser Società anonima), Güterstrasse 311, **Basel** (Schweiz).
Fabrik- und Handelsmarke.

Schokoladen jeder Art und Zusammensetzung und in beliebiger Form und Verarbeitung, mit Schokoladen zubereitete Erzeugnisse, nämlich: Konfiseriewaren, Konfekt.

Kaiser's Privat

Transmissions — Uebertragungen

Nºs 73149 et 80988. — Arden Foundation Company, Limited, Londres (Grande-Bretagne). — Transmission à **Elizabeth Arden, Limited,** 5 Cork Street, **Londres W. 1.** (Grande-Bretagne). — Enregistré le 6 janvier 1938.

Nº 87617. — Rutishauser, Genève (Suisse). — Transmission à Mme **Berthe Rutishauser,** rue de la Fontaine 1, **Genève**(Suisse). — Enregistré le 6 janvier 1938.

Transfert de siège — Sitzverlegung

Nº 52320. — **Fiske Brothers Refining Co,** Manhattan-New-York (E. U. d'Amérique). — La titulaire de cette marque a transféré son siège de Manhattan-New-York à 129 Lockwood Street, **Newark** (New Jersey, E. U. d'Amérique). — Enregistré le 6 janvier 1938.

Modification de raison — Firmaänderung

Nº 88421. — Sport-Rex S. A., Delémont (Suisse). — La titulaire de cette marque a modifié sa raison en « **Fabrique de manteaux imprégnés et de sport S. A.** » — Enregistré le 5 janvier 1938.

Modification de raison — Firmaänderung

Nºs 73149 et 80988. — Elizabeth Arden, Limited, Londres (Grande-Bretagne). — La titulaire de ces marques a modifié sa raison en **Arden Foundation Company Limited.** — Enregistré le 5 janvier 1938.

Einschränkung der Warenangabe — Limitation de l'indication des produits

Nº 90215. — A/S Arendal Smelteverk, Eydehavn b. Arendal (Norwegen). — Aus dem Warenverzeichnis dieser Marke werden « **feuerfester Mörtel, feuerfester Zement, Fussböden und Treppenbelag** » gestrichen. — Eingetragen am 6. Januar 1938.

Radiation — Löschung

Nº 91908. — **Compagnie Générale d'Exportation Ralco,** La Chaux-de-Fonds (Suisse). — Radiée le 5 janvier 1938 à la demande de la titulaire.

Andere, durch Gesetz oder Verordnung zur Veröffentlichung im Schweiz. Handelsamtsblatt vorgeschriebene Anzeigen — Autres avis, dont la publication est prescrite dans la Feuille officielle suisse du commerce par des lois ou ordonnances.

Société Internationale pour l'Industrie des Textiles Artificiels
27, Aeschengraben, Bâle

A Messieurs les actionnaires.

L'assemblée générale du 18 décembre 1937 a décidé entre autres la réduction du nombre des actions catégorie A par la réunion de 2 actions à fr. 50.— en 1 action à fr. 100.—.

Messieurs les actionnaires sont invités à cet effet à présenter leurs actions, au plus tôt, aux adresses suivantes:

au siège social, 27, Aeschengraben, Bâle, ou
à la Société de Banque Suisse, Bâle, ou
à la Banque Joh. Wehrli & Cie., S. A., Zurich.

L'assemblée a autorisé le rachat d'actions catégorie A jusqu'à concurrence de fr. 500,000.— au maximum en vue de leur amortissement.

La Société de Banque Suisse, à Bâle, se charge, au nom d'un consortium, du rachat d'actions de la catégorie A au prix de fr. 40.— l'action ancienne, ou fr. 80.— l'action nouvelle (réunie). Seront pris en considération en premier lieu des titres isolés, ensuite, de préférence, de petits paquets d'actions jusqu'à 50 titres.

A Messieurs les créanciers.

En considération de l'autorisation précitée de l'assemblée générale pour la réduction du capital-actions à fr. 8,500,000.— par le rachat d'actions en vue de leur amortissement, Messieurs les créanciers sont rendus attentifs au fait qu'ils pourront produire leurs créances dans les deux mois qui suivront la 3me publication dans la présente Feuille et exiger d'être désintéressés ou garantis. Selon rapport de revision spécial, conforme à l'art. 732 C. O., les créanciers sont entièrement couverts, malgré la réduction du capital. (A. A. 13²)

LE CONSEIL D'ADMINISTRATION.

Continentale Gesellschaft für Bank- und Industriewerte, Basel

Bilanz per 31. Dezember 1937

Aktiven	Fr.	Ct.
Bankendebitoren auf Sicht	2,246,601	43
Bankendebitoren auf Zeit	2,280	65
Feste Vorschüsse und Darlehen:		
ohne Deckung	24,194,865	23
mit Deckung	3,154,114	25
Wertschriften *)	7,774,403	36
Sonstige Aktiven	404,439	60
	37,776,704	52

*) Hinsichtlich der Bewertung der Wertschriften verweisen wir auf die Ausführungen in unserem Geschäftsbericht per 30. Juni 1937.

Passiven	Fr.	Ct.
Bankenkreditoren auf Zeit	1,[illegible]45,157	27
Obligationen-Anleihe	3,300,000	—
Sonstige Passiven	2,[illegible]73,547	25
Aktienkapital	30,000,00	—
Reserven	258,000	—
(A. G. 2)		
	37,776,704	52

Mitteilungen — Communications — Comunicazioni

Sonderheft Nr. 30

Materialsammlung zur Bau- und Wohnungskostenfrage in der Schweiz

Nächstens wird als **Sonderheft 30** der «Volkswirtschaft» die 18. Veröffentlichung der Preisbildungskommission des Eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartementes erscheinen.

Zahlende Abonnenten des Schweizerischen Handelsamtsblattes, die sich für diese Publikation interessieren, wollen dies bis spätestens **15. Januar 1938** der Administration des Schweizerischen Handelsamtsblattes in Bern, Effingerstrasse 3, unter Angabe ihrer genauen Adresse mitteilen, worauf sie nach Erscheinen ein Exemplar des Sonderheftes unentgeltlich zugestellt erhalten werden. Die Interessenten werden gebeten, auf der Adress-Seite der betreffenden Korrespondenz den Vermerk **«Sonderheft»** anzubringen.

Bestellungen auf diese Veröffentlichung, die nach oberwähntem Datum eintreffen können nur noch gegen Berechnung des Heftpreises erledigt werden.

Supplément nº 30

Recueil de matériaux pour l'étude du problème du coût de la construction et du logement*)

Dans le courant des mois prochains paraîtra, comme 30º supplément de la «Vie Economique», la 18º publication de la Commission d'étude des prix du département fédéral de l'économie publique.

Les abonnés **payants** de la Feuille officielle suisse du commerce que cette publication intéresse sont priés d'en informer **l'administration** de la **Feuille officielle suisse du commerce,** Effingerstrasse **3, à Berne,** d'ici au **15 janvier 1938,** en donnant leur adresse exacte. La publication parue, ils en recevront un exemplaire gratuitement. Leur demande devra porter la suscription: **«Supplément».**

*) Cette publication paraîtra d'abord en langue allemande, plus tard seulement en langue française.

France — Taxe de quittance

Aux termes de la loi portant fixation du budget général de l'exercice 1938, il est établi sur toute quittance délivrée par l'administration des douanes et relative aux droits et taxes inscrits au tarif d'entrée ou de sortie, un droit de timbre égal à 1 % du montant de cette quittance.

8. 11. 1. 38.

Postüberweisungsdienst mit dem Ausland — Service international des virements postaux

Umrechnungskurse vom 11. Januar an — Cours de réduction dès le 11 janvier

Belgien Fr. 73.57; Dänemark Fr. 96.70; Deutschland Fr. 174.45; für Fr. 1000.— und mehr Fr. 174.40; Frankreich Fr. 14.70; Italien Fr. 23.—; Japan Fr. 127.—; Jugoslawien Fr. 10.10; Luxemburg Fr. 18.40; Marokko Fr. 14.70; Niederlande Fr. 240.90; Oesterreich Fr. 81.70; Schweden Fr. 111.60; Tschechoslowakei Fr. 15.24; Tunesien Fr. 14.70; Ungarn Fr. 83.73; Grossbritannien und Irland Fr. 21.70.

Die Anpassung an die Kursschwankungen bleibt vorbehalten. — L'adaptation aux fluctuations des cours demeure réservée.

Redaktion:

Handelsabteilung des eidg. Volkswirtschaftsdepartements in Bern.

Rédaction:

Division du commerce du Département fédéral de l'économie publique à Berne.

Schnelldienst für
Postpakete nach Italien
Sorgfältige Ueberwachung, rasche Verzollung durch
Züstbachmeier - Chiasso

„La Difesa" S.A. LUGANO Via Maghetti 2
Inkassi im Kanton Tessin. Vertretung in Nachlass- und Konkursverfahren. Auskünfte.
1662

Zuerst die Inserate lesen!
Durch Inserate lesen, kam mancher auf Einfälle, die ihm Vorteile sicherten

Aufforderung

Es werden folgende, von den nachstehenden Niederlassungen der Schweizerischen Volksbank ausgegebene Forderungsurkunden vermisst:

Schweizerische Volksbank Bern

1. Sparheft Nr. 171635, lautend auf den Namen von **Marie Drenowski,** Sofia.
2. Sparheft Nr. 149768, lautend auf den Namen **Tapezierermeister-Verband,** Bern.

Schweizerische Volksbank Zürich

3. Stammanteil Nr. 23543 A, lautend auf **Stephan Schwarz** sel.

Die allfälligen Inhaber dieser Forderungsurkunden werden hiermit aufgefordert, dieselben innert 6 Monaten, vom Erscheinen dieser Publikation an gerechnet, am Schalter der betr. Bankstelle vorzuweisen, widrigenfalls diese Urkunden gemäss Art. 90 O.-R. entkräftet werden. 32-13

Bern und **Zürich,** den 10 Januar 1938.

Schweizerische Volksbank.

DAS GUTE HOTEL

OLTEN HOTEL SCHWEIZERHOF

erstes Haus, direkt bei Bahnhof und Post, frei an der Aare gelegen. Verschiedene Säle für alle Versammlungen und Anlässe (bis 1000 Personen fassend). Restaurant und Kaffee vorzüglich.

Es empfiehlt sich bestens **E. N. Caviezel-Hirt,** früher Grand Hotel Engadiner Kulm St. Moritz und Neues Hotel Hirschen, St. Gallen. 2775

Bezirksgericht Aarau

Rechnungsruf

Das Bezirksgericht Aarau hat unterm 7. Januar 1938 über den am 30. Dezember 1937 verstorbenen **Gautschi-Küpfer Otto,** geb. 1884, Müller, von Gontenschwil, in **Suhr** (Inhaber der Einzelfirma Otto Gautschi, Ovolinprodukte & Mühle, Suhr), das öffentliche Inventar mit Rechnungsruf bewilligt. Die Gläubiger und Schuldner, mit Einschluss der Bürgschaftsgläubiger, werden aufgefordert, ihre Forderungen und Schulden bis **15. Februar 1938** bei der **Gemeindekanzlei Suhr** (Aargau) anzumelden, ansonst die in Art. 590 Z. G. B. erwähnten Folgen eintreten (Art. 581 ff. Z. G. B.). 142'

Aarau, den 7. Januar 1938.

Bezirksgericht.

Je besser Ihre Briefe umso sicherer Ihr Erfolg!

Sie müssen Ihre Briefe, Gesuche, Eingaben nach neuzeitlichen Grundsätzen eindrucksvoll gestalten. — Benützen Sie für alle Ihre Briefe, Gesuche, Eingaben den modernen Schweizer Briefsteller für Geschäfts- und Privatgebrauch.

Direkt für die Praxis anwendbare Wegleitungen und mehrere hundert bester Musterbriefe. Ohne langes Nachdenken können Sie überzeugende Briefe schreiben für alle Lebenslagen. Der neuzeitliche Geschäftsbrief in allen seinen verschiedenartigen Formen. — Reklamationen und Beantwortung derselben. — Betreibung einleiten, Konkurs, Nachlassvertrag. — Verkauf auf Abzahlung. — Wechsel- und Scheckverkehr. — Bankverkehr. — Briefe für Gewerbetreibende. — Grundbuchwesen, mustergültige Verträge aller Art. — Geschäftliche Briefe im Privatleben. Eingaben, Gesuche an Behörden usw. Korrespondenz in Gerichtssachen. — Bewerbungsschreiben. — Briefe in Steuerangelegenheiten. — Vereinskorrespondenz. — Protokoll. — Rechtschreibung. Für jedermann ein sehr praktischer Ratgeber für alle Lebenslagen. Neueste Auflage.

148-6 **Gebunden Fr. 6.30**

Der schweiz. Rechtsberater

für jedermann, mit klaren, leichtverständlichen Erläuterungen der neuen Bestimmungen des Schweiz. Obligationenrechtes. Mit genauer Darstellung der neu ins Gesetz aufgenommenen Gesellschaft: mit beschränkter Haftung etc.

Ferner gibt Ihnen der „Rechtsberater" zuverlässige Auskunft in allen möglichen Rechtsfragen des täglichen und geschäftlichen Lebens. Zivil- und Obligationenrecht, Handelsrecht, Strafrecht, Zollsachen, Versicherungsrecht, Prozessrecht, Erbschaftssachen, Steuerrekurse sind eingehend besprochen. Sehr gute Musterbeispiele zeigen sodann, wie ein Prozess eingeleitet wird, ferner allerlei Rechtsverfügungen, Eingaben, Klagen, Prozessführung, Appellation, Instanzen, Fristen usw. Es ist heute für jedermann von grossem Wert, wenn man sofort genau orientiert ist. Solid gebunden, rund 400 Seiten. Fr. 8. 80

Buchhandlung und Verlag P. Strub, Chur, Loestrasse 46.

AEUSSERE CHILENISCHE SCHULD

Couponszahlung nach dem chilenischen Gesetz Nr. 5580 vom 31. Januar 1935 und dem chilenischen Dekret Nr. 37 vom 4. Januar 1936

Es wird den Inhabern nachbezeichneter Anleihen zur Kenntnis gebracht, dass das unterzeichnete Institut die Zahlung der folgenden Coupons gemäss dem chilenischen Gesetz Nr. 5580 und dem chilenischen Dekret Nr. 37 beschlossen hat:

6 % Aeussere Anleihe der Republik Chile vom Juni 1929 von s Fr. 25,000,000; Coupons per 15. Dezember 1933 und 15. Juni 1934.

6 % Aeussere Anleihe der Republik Chile vom Januar 1930 von s Fr. 60,000,000 — Schweizerisch-holländische Tranche, Titel à s Fr. 1000.— Nennwert —; Coupons per 1. Januar 1934 und 1. Juli 1934.

6 % garantierte äussere Goldanleihe der Stadt Santiago de Chile von 1929 von s Fr. 25,000,000; Coupons per 1. Dezember 1933 und 1. Juni 1934.

Diese Coupons können vom **1. Februar 1938** an bei den anlässlich der Ausgabe dieser Obligationen bezeichneten schweizerischen Zahlstellen eingereicht werden und sind pro Saldo zahlbar mit

s Fr. 7.86 für je 2 Coupons einer Obligation à s Fr. 1000 — Nennwert; sie sind wenn möglich in Gruppen von 2 nicht voneinander getrennten Coupons einzuliefern.

Bei dieser Gelegenheit wird daran erinnert, dass gemäss den früheren Bekanntmachungen die Coupons der vorherigen Fälligkeiten jeder der vorerwähnten Anleihen pro Saldo, pro Titel à s Fr. 1000.—, mit

s Fr. 4.75 für je 2 Coupons für das 2. Semester 1931/1. Semester 1932

s Fr. 6.05 für je 2 Coupons für das 2. Semester 1932/1. Semester 1933

zahlbar sind. 137

Santiago de Chile, den 11. Januar 1938.

Caja Autonoma de Amortizacion de la Deuda Publica.

Pfister SCHILDER

E. PFISTER & CIE. ZÜRICH 6

Handels- & Rechts-Auskünfte

Reneign. commerc. & juridiq.

Altdorf: *Dr. F. Schmid,* Adv.
Bellinzona: *Dr. S. Zeli,* Advokat u. Notar, Tel. 6.63.
Bern: *Gläubigerschutz-Verb.,* Bürgerhaus. Auskünfte.
Chur: *A. Brüesch,* Ink. u. Inf.
Genève: Me *L. Willemin,* avocat, Céard 13. Adv., Ink.
Lugano: *Barboni,* Adv. & Not., Palazzo Basilese.
Luzern: *Leo Balmer-Ott,* Sachw., Hirschengrab. 40. — *Joh. Rey & Cie.,* Ink.- u. Sachwalterbureau.
Montreux: *A. Pittier,* R'agent

Le titulaire du brevet ✠ **n° 184.908** se référant à un **dispositif de verrouillage de la targette d'une arme à feu légère se chargeant par le recul,** désire entrer en relations avec des fabricants suisses en vue de l'octroi d'une licence de fabrication ou de la cession totale du brevet. Les offres seront transmises par le Cabinet **L. Flesch,** ingénieur-conseil, Grand-Chêne 2, **Lausanne.** 144

Kommerzielle Anzeigen

haben den besten Erfolg im

Schweiz. Handelsamtsblatt

Bezirksgericht Aarau

Rechnungsruf

Das Bezirksgericht Aarau hat unterm 7. Januar 1938 über den am 16. Dezember 1937 verstorbenen **Hasler Gustav Heinrich,** geb. 1870, Malermeister, von und in **Aarau,** das öffentliche Inventar mit Rechnungsruf bewilligt. Die Gläubiger und Schuldner, mit Einschluss der Bürgschaftsgläubiger, werden aufgefordert, ihre Forderungen und Schulden bis **15. Februar 1938** bei der **Gemeindekanzlei Aarau** anzumelden, ansonst die in Art. 590 Z. G. B. erwähnten Folgen eintreten. (Art. 581 ff. Z. G. B.)

Aarau, den 7. Januar 1938. 141'

Bezirksgericht.

Aeusserst billig zu verkaufen 140

2 Kassenschränke

wie neu, feuer- und diebessicher. Anfragen erbeten unter **K 6072 Y** an **Publicitas Bern.**

Société Générale des Carburateurs Zénith, Société Anonyme

Siège social à Genève

MM. les actionnaires sont informés qu'une **assemblée générale extraordinaire** aura lieu, à Genève, à la **Chambre de Commerce,** 8, Rue Jean Petitot, 1er étage, le **mardi 25 janvier 1938, à 11 heures et demie.**

ORDRE DU JOUR:

1. Réduction du capital social par remboursement sur actions.
2. Adoption de nouveaux statuts.
3. Nomination d'un administrateur.
4. Propositions individuelles.

Pour assister à cette assemblée, les propriétaires d'actions 0 au porteur devront déposer leurs titres avant le 24 janvier 1938, à Genève, à la Banque Fédérale.

Il sera délivré à chaque déposant un récépissé qui servira de carte d'entrée. (2330 Bx) 145 i

MM. les actionnaires peuvent prendre connaissance, dès ce jour, du projet de nouveaux statuts, au siège social, 22, Rue Général Dufour, à Genève.

Le Conseil d'administration.

Société Financière La Concorde

Société anonyme ayant son siège à Genève

MM. les actionnaires sont informés que l'**assemblée générale annuelle ordinaire** aura lieu à **Genève,** en l'**Etude de MMes Herren et Guerchet,** avocats, 22, Rue Général Dufour, le **lundi 24 janvier 1938, à 18 heures.**

ORDRE DU JOUR:

1. Rapport du Conseil d'administration.
2. Présentation du bilan et des comptes de l'exercice 1937.
3. Rapport du contrôleur des comptes.
4. Approbation des comptes, des rapports et décharge au Conseil d'administration.
5. Nomination d'un ou plusieurs administrateurs.
6. Nomination d'un ou plusieurs contrôleurs des comptes pour l'exercice 1938. (2330 x) 146 i

Pour assister à cette assemblée, MM. les actionnaires devront déposer leurs titres avant le 22 janvier 1938, à Genève, à l'adresse sus-indiquée.

A la même adresse, MM. les actionnaires pourront prendre connaissance du rapport de gestion, du compte de profits et pertes et du bilan, de même que du rapport des contrôleurs. Le compte de profits et pertes, le bilan et le rapport de gestion demeureront à leur disposition une année encore.

Le Conseil d'administration.

Oeffentliches Inventar — Rechnungsruf

Auf das Gesuch des waisenamtlich bestellten Beistandes der unbekannten und unbekannt abwesenden Erben des verstorbenen Moses J. Rothschild in Kreuzlingen hat der Präsident des Bezirksgerichtes Kreuzlingen die Errichtung des öffentlichen Inventars über den Nachlass des verstorbenen

Moses J. Rothschild

von Wangen, Amt Konstanz, in **Kreuzlingen,** mit Schlussnahme vom 5. Januar 1938 bewilligt. Demzufolge werden diejenigen, welche gegenüber der Erbschaft aus irgendwelchem Titel eine Rechtsansprache geltend zu machen haben, aufgefordert, diese Rechte auf gestempeltem Papier spezifiziert und unter Beilage sämtlicher Belege bis spätestens den **10. Februar 1938** beim **Notar des Kreises Kreuzlingen** in **Kreuzlingen** anzumelden — unter Vermeidung der Folgen des Art. 590 Z.-G. B.

Zugleich werden die Schuldner des Verstorbenen aufgefordert, bei Vermeidung einer Ordnungsbusse von 5 bis 50 Franken ihre Verbindlichkeiten bis zu oben genanntem Zeitpunkte beim nämlichen Notariate anzumelden.

Personen, welche Sachen des Verstorbenen in Verwahrung haben, sind gehalten, hievon dem Notariate innert gleicher Frist Mitteilung zu machen. 143

Kreuzlingen, den 7. Januar 1938.

Im Auftrage des Bezirksgerichtspräsidenten,
Der Notar des Kreises Kreuzlingen:
Otto Egloff.

NB. **Da das Gemeinschaftsvermögen der Eheleute Rothschild festzustellen ist, sind auch alle auf den Namen der Frau Juditha Rothschild geborne Heim in Kreuzlingen lautenden Werte aufzugeben.**

Buchdruckerei FRITZ POCHON-JENT, Aktiengesellschaft in Bern — Imprimerie FRITZ POCHON-JENT Société anonyme à Berne